### **ИНСТРУКЦИИ** GRUNDFOS

# SB/SBA

### Паспорт, Руководство по монтажу и эксплуатации





### SB/SBA

<b>Русский (RU)</b> Паспорт, Руководство по монтажу и эксплуатации	4
<b>Қазақша (КZ)</b> Төлқұжат, Құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулық	18
Кыргызча (KG) Паспорт, Монтаждоо жана пайдалануу боюнча колдонмо	32
<b>Յայերեն (AM)</b> Տեղադրման եւ շահագործման Անձնագիր, Ձեռնարկ	46
Приложение 1. / 1-қосымша. / 1-тиркеме. / ጓավելված 1	62
Приложение 2. / 2-қосымша. / 2-тиркеме. / ጓավելված 2	63
Информация о подтверждении соответствия	64

#### Русский (RU) Паспорт, Руководство по монтажу и эксплуатации

#### СОДЕРЖАНИЕ

	Cı	гp.
1.	Указания по технике безопасности	4
1.1.	Общие сведения о документе	4
	Значение символов и надписей на изделии	4
1.3.	Квалификация и обучение обслуживающего	_
1 1	персонала	5
1.4.	указаний по технике безопасности	5
1.5	Выполнение работ с соблюдением техники	
1.0.	безопасности	5
1.6.	Указания по технике безопасности для	
	потребителя или обслуживающего	
	персонала	5
1.7.	Указания по технике безопасности при	
	выполнении технического обслуживания,	_
4.0	осмотров и монтажа	5
1.8.	Самостоятельное переоборудование и изготовление запасных узлов и деталей	5
1.9.	Недопустимые режимы эксплуатации	5
2.	Транспортирование и хранение	
3.	?	0
3.	Значение символов и надписей в документе	-
4.	Общие сведения об изделии	0
•••		
<b>5.</b> 5.1.	<b>Упаковка и перемещение</b> Упаковка	გ
	Перемещение	
6.	Область применения	
o. 7.		
7.1.	<b>Принцип действия</b> Защита насосной установки SBA от «сухого»	8
7.1.	хода	o
8.	Монтаж механической части	
8.1.		
	Подъём изделия	
	Максимальная глубина установки	
8.4.	Наивысшая точка водоразбора для насосов	
	SBA	.10
8.5.	Минимальное пространство	.10
	Регулировка поплавкового выключателя	.10
8.7.		
9.	Подключение электрооборудования	
10.	Ввод в эксплуатацию	11
11.	Эксплуатация	
12.	Техническое обслуживание	
13.	Вывод из эксплуатации	
14.	Защита от низких температур	
15.	Технические данные	12
16.	Обирлужение и устранение	
	неисправностей	13
17.	. Комплектующие изделия*	16
18.	Утилизация изделия	
19.		
20.	Информация по утилизации упаковки	17

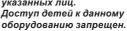
Предупреждение

Прежде чем приступать к работам по монтажу оборудования, необходимо внимательно изучить данный документ и краткое руководство (Quick Guide). Монтаж и эксплуатация оборудования должны проводиться в соответствии с требованиями данного документа, а также в соответствии с местными нормами и правилами.

#### Указания по технике безопасности

Предупреждение

Эксплуатация данного оборудования должна производиться персоналом, владеющим необходимыми для этого знаниями и опытом работы. Лица с ограниченными физическими, умственными возможностями, с ограниченными зрением и слухом не должны допускаться к эксплуатации данного оборудования без сопровождения или без инструктажа по технике безопасности. Инструктаж должен проводиться персоналом, ответственным за безопасность указанных лиц. Доступ детей к данному



#### 1.1. Общие сведения о документе

Паспорт, руководство по монтажу и эксплуатации содержит принципиальные указания, которые должны выполняться при монтаже, эксплуатации и техническом обслуживании. Поэтому перед монтажом и вводом в эксплуатацию они обязательно должны быть изучены соответствующим обслуживающим персоналом или потребителем. Данный документ должен постоянно находиться на месте эксплуатации оборудования.

Необходимо соблюдать не только общие требования по технике безопасности, приведенные в разделе 1. Указания по технике безопасности, но и специальные указания по технике безопасности, приводимые в других разделах.

#### 1.2. Значение символов и надписей на изделии

Указания, помещенные непосредственно на оборудовании, например:

- стрелка, указывающая направление вращения,
- обозначение напорного патрубка для подачи перекачиваемой среды,

должны соблюдаться в обязательном порядке и сохраняться так, чтобы их можно было прочитать в любой момент.



### 1.3. Квалификация и обучение обслуживающего персонала

Персонал, выполняющий эксплуатацию, техническое обслуживание и контрольные осмотры, а также монтаж оборудования должен иметь соответствующую выполняемой работе квалификацию. Круг вопросов, за которые персонал несет ответственность и которые он должен контролировать, а также область его компетенции должны точно определяться потребителем.

#### 1.4. Опасные последствия несоблюдения указаний по технике безопасности

Несоблюдение указаний по технике безопасности может повлечь за собой:

- опасные последствия для здоровья и жизни человека:
- создание опасности для окружающей среды;
- аннулирование всех гарантийных обязательств по возмещению ущерба;
- отказ важнейших функций оборудования;
- недейственность предписанных методов технического обслуживания и ремонта;
- опасную ситуацию для здоровья и жизни персонала вследствие воздействия электрических или механических факторов.

### 1.5. Выполнение работ с соблюдением техники безопасности

При выполнении работ должны соблюдаться приведенные в данном документе указания по технике безопасности, существующие национальные предписания по технике безопасности, а также любые внутренние предписания по выполнению работ, эксплуатации оборудования и технике безопасности, действующие у потребителя.

#### 1.6. Указания по технике безопасности для потребителя или обслуживающего персонала

- Запрещено демонтировать имеющиеся защитные ограждения подвижных узлов и деталей, если оборудование находится в эксплуатации.
- Необходимо исключить возможность возникновения опасности, связанной с электроэнергией (более подробно смотрите, например, предписания ПУЭ и местных энергоснабжающих предприятий).

#### 1.7. Указания по технике безопасности при выполнении технического обслуживания, осмотров и монтажа

Потребитель должен обеспечить выполнение всех работ по техническому обслуживанию, контрольным осмотрам и монтажу квалифицированными специалистами, допущенными к выполнению этих работ и в достаточной мере ознакомленными с ними в ходе подробного изучения руководства по монтажу и эксплуатации.

Все работы обязательно должны проводиться при выключенном оборудовании. Должен безусловно соблюдаться порядок действий при остановке оборудования, описанный в руководстве по монтажу и эксплуатации.

Сразу же по окончании работ должны быть снова установлены или включены все демонтированные защитные и предохранительные устройства.

## 1.8. Самостоятельное переоборудование и изготовление запасных узлов и деталей

Переоборудование или модификацию устройств разрешается выполнять только по согласованию с изготовителем

Фирменные запасные узлы и детали, а также разрешенные к использованию фирмойизготовителем комплектующие призваны обеспечить надежность эксплуатации.

Применение узлов и деталей других производителей может вызвать отказ изготовителя нести ответственность за возникшие в результате этого последствия.

### 1.9. Недопустимые режимы эксплуатации

Эксплуатационная надежность поставляемого оборудования гарантируется только в случае применения в соответствии с функциональным назначением согласно разделу 6. Область применения. Предельно допустимые значения, указанные в технических данных, должны обязательно соблюдаться во всех случаях.

#### 2. Транспортирование и хранение

Транспортирование оборудования следует проводить в крытых вагонах, закрытых автомашинах, воздушным, речным либо морским транспортом.

Условия транспортирования оборудования в части воздействия механических факторов должны соответствовать группе «С» по ГОСТ 23216.

При транспортировании упакованное оборудование должно быть надежно закреплено на транспортных средствах с целью предотвращения самопроизвольных перемещений.

Условия хранения оборудования должны соответствовать группе «С» ГОСТ 15150.

Максимальный назначенный срок хранения составляет 2 года. В течение всего срока хранения консервация не требуется.

Хранить изделие в сухом непыльном помещении. Защитите изделие от вибраций. Температура хранения: от -10 до +40 °C.



Для организации хранения насосов/ установок с боковым входным отверстием из них необходимо слить жидкость.

#### 3. Значение символов и надписей в документе



Предупреждение Несоблюдение данных указаний может иметь опасные для здоровья людей последствия.



Указания по технике безопасности, невыполнение которых может вызвать отказ оборудования, а также его повреждение.



Рекомендации или указания, облегчающие работу и обеспечивающие надежную эксплуатацию оборудования.

#### 4. Общие сведения об изделии

Данный документ распространяется на установки SBA и насосы SB. Насос/установка SB/SBA доступны в двух вариантах:

- со встроенным сетчатым фильтром (перфорация 1 мм);
- с боковым входом/гибким всасывающим шлангом и плавающим сетчатым фильтром (перфорация 1,8 мм).

Насос/установка SB/SBA доступны с поплавковым выключателем или без него.

Поплавковый выключатель может применяться для автоматизации работы насоса/установки или для защиты от «сухого» хода.

Модель насоса/установки может быть определена при помощи следующей таблицы:

Варианты исполнения насоса	Модель
Встроенный сетчатый фильтр с поплавковым выключателем	Α
<ul> <li>Поплавковый фильтр с поплавковым выключателем</li> </ul>	AW
Встроенный сетчатый фильтр без поплавкового выключателя	М
<ul> <li>Поплавковый фильтр без поплавкового выключателя</li> </ul>	MW

Модель с поплавковым сетчатым фильтром всасывает воду чуть ниже поверхности там, где вода чистая и не содержит твердых частиц.

#### Описание изделия

#### Насосы SB

Погружной колодезный насос SB поставляется со встроенным сетчатым фильтром или поплавковым фильтром. Насос SB должен быть подсоединён к внешнему блоку управления, см. раздел 7. Принцип действия.

#### Установка SBA

Установка SBA – автоматическая насосная установка, которая поставляется со встроенным всасывающим сетчатым фильтром или плавучим фильтром. Насосная установка SBA оснащена встроенным блоком управления, поэтому внешний блок управления не требуется.

#### Высокая надежность

Колодезные насосы SB и автоматические насосные установки SBA изготовлены из коррозионностойких композиционных материалов. Более того, насосы/установки оснащены сетчатым фильтром из композитного материала (для моделей SB/SBA AW), предотвращающим попадание крупных частиц загрязнений.

#### Встроенная защита

Установки SBA и насосы SB оборудованы встроенной защитой от перегрева электродвигателя.

#### Фирменная табличка

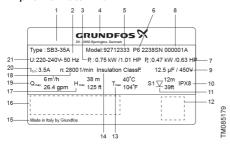


Рис. 1 Пример фирменной таблички

Поз.	Наименование
1	Тип продукта
2	Частота [Гц]
3	Входная мощность
4	Производитель
5	Номер изделия
6	Дата изготовления (год и неделя)
7	Мощность электродвигателя
8	Серийный номер
9	Данные конденсатора
10	Степень защиты
11	Макс. глубина установки
12	QR-код
13	Макс. температура жидкости
14	Класс изоляции электродвигателя
15	Страна-изготовитель
16	Знаки обращения на рынке
17	Макс. напор
18	Частота вращения [об/мин]
19	Макс. расход
20	Ток при полной нагрузке
21	Напряжение питания

В связи с функционированием интегрированной Системы Менеджмента Качества и встроенными инструментами качества, клеймо ОТК не указывается на фирменной табличке. Его отсутствие не влияет на контроль обеспечения качества конечного продукта и обращение на рынке.

#### Типовое обозначение

Пример		Α	3	-35	Α	W
Типовой ряд						
А: Со встроенной системой						
автоматики						
Номинальный расход [м³/ч]						
Максимальный напор [м]						
Модель						
А: Автоматическое управление						
М: Ручное управление						
Исполнение						
W: С поплавковым фильтром						
. Со встроенным сетчатым фильтром						

#### Конструкция

Электродвигатель расположен в верхней части насоса, рядом с напорным патрубком насоса, и охлаждается перекачиваемой водой.

(если нет буквенного обозначения)

Рабочие колеса и корпус насоса изготавливаются из высококачественных композитных материалов. Вал, ротор и сетчатый фильтр для всех моделей выполнены из нержавеющей стали (для моделей SB/SBA AW, материал поплавкового сетчатого фильтра – композит).

Установки SBA и насосы SB поставляются с переходником на напорный патрубок с присоединением G 3/4" или G 1". Нужно только отрезать переходник под диаметр выпускного отверстия.

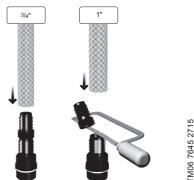


Рис. 2 Переходник SB и SBA

Обратный клапан входит в комплектацию SBA и SB:

- в установках SBA обратный клапан встроен в напорную часть корпуса;
- в насосах SB обратный клапан находится внутри комплекта поставки (обратный клапан оснащён резьбой G 1" для подсоединения к переходнику или патрубку).

Установки SBA и насосы SB с однофазным электродвигателем имеют встроенный конденсатор, в комплекте может поставляться поплавковый выключатель.

Установки SBA и насосы SB оснащены термовыключателем и не требуют никакой дополнительной защиты электродвигателя.

В комплекте поставки оборудования отсутствуют приспособления и инструменты для осуществления регулировок, технического обслуживания и применения по назначению. Используйте стандартные инструменты с учетом требований техники безопасности изготовителя.

#### 5. Упаковка и перемещение

#### 5.1. Упаковка

При получении оборудования проверьте упаковку и само оборудование на наличие повреждений, которые могли быть получены при транспортировании. Перед тем как утилизировать упаковку, тщательно проверьте, не остались ли в ней документы и мелкие детали. Если полученное оборудование не соответствует вашему заказу, обратитесь к поставщику оборудования.

Если оборудование повреждено при транспортировании, немедленно свяжитесь с транспортной компанией и сообщите поставщику оборудования.

Поставщик сохраняет за собой право тщательно осмотреть возможное повреждение.

Информацию об утилизации упаковки см. в разделе 20. Информация по утилизации упаковкии.

#### 5.2. Перемещение



Предупреждение Следует соблюдать ограничения местных норм и правил в отношении подъёмных и погрузочноразгрузочных работ, осуществляемых вручную.

Запрещается поднимать насос/ установку за питающий кабель. Поднимайте насос/установку с помощью веревки. Запрещается бросать или трясти насос/ установку.

Внимание

Дополнительная информация по перемещению оборудования приведена в Кратком руководстве (Quick Guide).

#### 6. Область применения

Насосы SB и автоматические насосные установки SBA представляют собой погружные колодезные насосы/установки для перекачивания чистой воды, в том числе дождевой. Используются в бытовом секторе, например в частных скважинах и колодцах, а также резервуарах для сбора дождевой воды. Частные скважины являются альтернативным источником питьевой воды на участках без централизованного городского водоснабжения. Кроме того, скважины служат дополнительным источником технической воды для полива, автомоек, бытовой техники в частных коттеджах и летних домиках.

#### Перекачиваемые жидкости

Установки SBA и насосы SB предназначены для перекачивания чистых, невязких, взрывобезопасных жидкостей, не содержащих твёрдых включений или волокон, которые могут оказывать механическое или химическое воздействие на насос.

Установки SBA и насосы SB не подходят для следующих жидкостей:

- жидкостей с длинноволокнистыми включениями;
- огнеопасных жидкостей (масел, бензина и т.п.);
- агрессивных жидкостей.

#### 7. Принцип действия

Система управления установкой SBA обеспечивает автоматический пуск насоса при начале водоразбора и автоматический останов, когда водопотребление прекращается.

Работа насосов SB при использовании поплавкового выключателя контролируется в зависимости от уровня воды относительно всасывающего патрубка. Так как поплавковый выключатель неизменно занимает положение максимально близкое к поверхности воды, обуславливаемое длиной кабеля, при достижении минимального уровня и опорожнения емкости или скважины, контакт размыкается, насос прекращает работу.

Насосы SB без поплавкового выключателя включаются/выключаются вручную или при помощи внешнего устройства, например, блоков автоматики РМ 1 или РМ 2. Насос SB, установленный, например, с блоком автоматики, аварийно отключается при возникновении «сухого» хода.

Система управления блоков автоматики РМ 1/ РМ 2 обеспечивает автоматический пуск насоса при начале водоразбора и автоматический останов, когда водопотребление прекращается, а также защищает от «сухого» хода и цикличности.

#### 7.1. Защита насосной установки SBA от «сухого» хода

Встроенный блок управления имеет защиту от «сухого» хода, которая автоматически останавливает насос в случае работы всухую. Защита от «сухого» хода работает по-разному в режимах залива и эксплуатации.

#### «Сухой» ход при заливе

Если блок управления выявляет отсутствие давления и расхода в течение 5 минут после подключения к электропитанию и запуска насоса, происходит активация функции защиты от «сухого» хода и насос останавливается.

#### «Сухой» ход при эксплуатации

Если блок управления выявляет отсутствие давления и расхода в течение 40 секунд во время нормальной работы, происходит активация функции защиты от «сухого» хода и насос останавливается.

#### Сброс аварийного сигнала «сухого» хода

В случае активации аварийного сигнала «сухого» хода вы можете перезапустить насос вручную, отключив электропитание, подождав 2 минуты и снова включив электропитание. Если блок управления выявляет отсутствие давления и расхода в течение 40 секунд после повторного запуска, происходит повторная активация аварийного сигнала «сухого» хода.

#### 8. Монтаж механической части



Предупреждение Система, в которую устанавливается данный насос/ установка, должна быть рассчитана на максимальное давление насоса/ установки.



Предупреждение
При работе насоса/установки
в резервуаре, плавательном
бассейне, садовом пруду или
в аналогичных местах в воде
не должно быть людей.

Дополнительная информация по монтажу оборудования приведена в Кратком руководстве (Quick Guide).

#### 8.1. Место монтажа



Предупреждение Перед началом работ необходимо убедиться, что питание насоса/ установки отключено, и принять меры, чтобы предотвратить случайное включение.

Устанавливайте насос/установку в непромерзающем месте.

Перед погружением насоса/установки в скважину или резервуар убедитесь в том, что скважина или резервуар не содержит песка или твёрдого осадка.

Запрещается подвешивать насос/ установку над дном скважины с помощью кабелей питания. Внимание Запрещается крепить кабель питания к подъёмному тросу. Не допускается чрезмерного натяжения кабеля питания

Устанавливайте насос/установку таким образом, чтобы предотвратить воздействие на него механической нагрузки.

#### 8.2. Подъём изделия

Поднимайте насос/установку за подъёмную рукоятку.

Запрещается поднимать насос/ установку за кабель электро-Внимание питания. Вместо этого привяжите к подъёмной рукоятке или подъёмной проушине верёвку.









MO7 1402 1518

Рис. 3 Подъём насоса

#### 8.3. Максимальная глубина установки

Продукт	Максимальная глубина установки [м]
SB	10
SBA	10

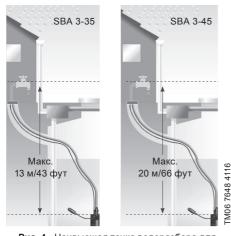
### 8.4. Наивысшая точка водоразбора для насосов SBA

Устанавливайте насосы SBA так, чтобы расстояние по высоте между насосом и наивысшей точкой водоразбора не превышало следующие значения:

SBA 3-35: 13 M.

SBA 3-45: 20 M.

При подборе насоса необходимо учитывать расстояние по высоте до точки водоразбора, т.к. высота столба воды в напорном трубопроводе будет влиять на давление включения насоса. Пример: Hacoc SBA 3-45 давление включения 2.2 Бар, при расстоянии до точки водоразбора 10 метров, расчетное Внимание давление включения будет 1,2 Бар. Т.е. при открытии крана давление в напорной магистрали должно упасть до 1,2 Бар для включения насоса; при расстоянии до точки водоразбора 1 метр, расчетное давление включения будет 2,1 Бар, т.е. давление в напорной магистрали



должно упасть до 2,1 Бар для

включения насоса.

**Рис. 4** Наивысшая точка водоразбора для насосов SBA

#### 8.5. Минимальное пространство

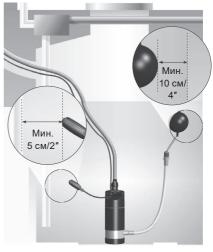
Для насосов с поплавковым выключателем требуется выдержать свободное пространство между стеной и выключателем, чтобы исключить застревание поплавкового выключателя.

Для насосов с боковым впуском требуется обеспечить свободное пространство между плавучим сетчатым фильтром впускного патрубка и стеной.

При установке насоса в скважине/колодце или резервуаре – минимальное свободное пространство должно соответствовать *Puc.* 5.

Для насосов без поплавкового выключателя требуется пространство, соответствующее физическим размерам насоса.

### Hacoc SB и SBA с поплавковым выключателем и боковым впуском



TM06 7644 4016

Рис. 5 Минимальное пространство для насосов SB и SBA в скважине/колодце или резервуаре

### 8.6. Регулировка поплавкового выключателя

Чтобы гарантировать возможность включения и выключения насоса с помощью поплавкового выключателя, отрегулируйте уровень включения и уровень выключения путём изменения свободного конца кабеля между поплавковым выключателем и подъёмной рукояткой.

Уменьшение длины свободного конца кабеля приводит к уменьшению интервалов между включением и отключением насоса и разницы в уровнях воды. Минимальная длина свободного конца кабеля составляет 10-18 см. См. Рис. 6.

Увеличение длины свободного конца кабеля приводит к увеличению интервалов между включением и отключением насоса и разницы в уровнях воды.

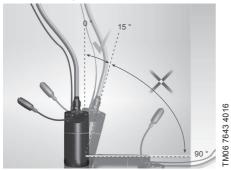
Убедитесь в том, что поплавковый выключатель может свободно перемещаться. Убедитесь в том, что уровень останова не находится ниже впускного сетчатого фильтра насоса.



Рис. 6 Минимальная длина свободного конца кабеля для поплавкового выключателя

#### 8.7. Положение насосов SB и SB

Используйте насос/установку в вертикальном положении, как показано на *Puc. 7.* Разрешенное рабочее положение установки/насоса – только вертикальное с максимальным углом отклонения в 15°.



**Рис. 7** Положение насосов/установок SB, SBA

#### 9. Подключение электрооборудования

Подключение электрооборудования должно выполняться с соблюдением местных норм и правил.

A

Предупреждение
Проверьте, чтобы значения
напряжения и частоты тока
питания соответствовали
номинальным данным насоса/
установки, указанным на фирменной
табличке.

Предупреждение Насос/установка должны быть подключены к внешнему выключателю, минимальный зазор между контактами: 3 мм во всех фазах.



В целях предосторожности насос/ установку следует подключать к розетке с заземлением. Стационарную установку необходимо оснастить защитой от тока утечки на землю (УЗО) с током отключения < 30 мА.

#### Защита электродвигателя

Насос/установка оснащены термовыключателем и не требуют никакой дополнительной защиты электродвигателя.



Предупреждение Двигатель автоматически включается снова после охлаждения до нормальной температуры.

#### 10. Ввод в эксплуатацию

Все насосы/установки проходят приемосдаточные испытания на заводе-изготовителе. Дополнительные испытания на месте установки не требуются.

Указания по вводу в эксплуатацию оборудования приведены в Кратком руководстве (Quick Guide).

#### 11. Эксплуатация

Указания по эксплуатации и техническому обслуживанию оборудования приведены в Кратком руководстве (Quick Guide).

#### Условия запуска SBA

Установка запускается при выполнении как минимум одного из следующих условий:

- Расход превышает минимальное значение расхода.
- Давление ниже давления запуска.

#### Условия отключения SBA

Установка отключается с задержкой 10 секунд, когда значение расхода становится ниже минимального.

Давление запуска и минимальный расход указаны в разделе 15. Технические данные.

#### Автоматический повторный пуск насоса/ установки SB/SBA с поплавковым выключателем

При падении уровня воды ниже допустимого поплавковый выключатель остановит насос/ установку. Насос/установка SB/SBA с поппавковым выключателем автоматически перезапускается при повышении уровня воды.

Установки SBA и насосы SB устойчивы к помехам. соответствующим условиям назначения согласно разделу 6. Область применения и предназначены для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах в условиях, где уровень напряженности электромагнитного поля/электромагнитного излучения не превышает предельно допустимый.

#### 12. Техническое обслуживание

Предупреждение Поражение электрическим током



Смерть или серьёзная травма - Если кабель питания повреждён, он должен быть заменён производителем, специалистом сервисной службы производителя или иными квалифицированными специалистами.

Очищайте сетчатый фильтр каждую осень с помощью щётки и струи воды, при необходимости. При нормальной эксплуатации насос не требует специального технического обслуживания.

#### 13. Вывод из эксплуатации

Для того, чтобы вывести установки SBA и насосы SB из эксплуатации, необходимо перевести сетевой выключатель в положение «Отключено».

#### Предупреждение

Все электрические линии, расположенные до сетевого выключателя, постоянно находятся под напряжением. Поэтому, чтобы предотвратить случайное или несанкционированное включение оборудования, необходимо заблокировать сетевой выключатель.



#### 14. Защита от низких температур

Если насос/установка не будет использоваться в течение длительного времени в холодное время года, слейте жидкость из насоса и насосной системы, прежде чем вывести насос из эксплуатации.

#### 15. Технические данные

**Длина кабеля:** 15 м.

Максимальная глубина установки: 10 м. Максимальный уровень шума: 50 дБА.

Температура окружающей среды: от 0 °C до +50 °C.

Температура перекачиваемой жидкости: от 0 °C до +40 °C.

Водородный показатель, рН: 4-9.

Размер всасываемых частиц < 1 мм.

Макс. содержание песка < 0,05 г/л.

#### Давление пуска\*:

SBA 3-35 1.5 dap. SBA 3-45 2.4 dap.

\* давление при нулевом перепаде высот установки и источника водоразбора.

Минимальный расход – 1 л/мин.

Макс. количество пусков/час: SB/SBA - 20.

#### Электрические данные

Напряжение питания: 1 х 220-240 В, 50 Гц. Степень защиты: IP68. Класс изоляции: F.

Информацию о массе оборудования можно найти в открытом доступе на сайте Grundfos Product Center по номеру продукта.

Насос/ установка	Напряжение питания, В	Частота, Гц	Р1, кВт	P1, л.с.	l <sub>1/1</sub> ,	n, мин <sup>-1</sup>	Максимальный напор/ Номинальный расход
SB 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	-	3,8	2800	35 м.вод.ст. / 3 м <sup>3</sup> /ч
SB 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	-	4,8	2800	45 м.вод.ст. / 3 м <sup>3</sup> /ч
SBA 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	1,07	3,8	2800	35 м.вод.ст. / 3 м³/ч
SBA 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	1,41	4,8	2800	45 м.вод.ст. / 3 м³/ч

#### 16. Обнаружение и устранение неисправностей

Дополнительные указания по ремонту оборудования приведены в Кратком руководстве (Quick Guide).



Предупреждение

Перед началом работ убедитесь в том, что электропитание отключено.
Убедитесь в том, что случайное включение электропитания исключено.

Неисправность	Причина	Устранение неисправности
1. Насос/установка не работает.	а) Перегорели     предохранители     электрооборудования.	Заменить предохранители. Если новые предохранители также перегорели, следует проверить правильность подключения к электросети и питающий кабель.
	b) Сработало устройство защиты от тока утечки на землю.	Проверить целостность кабеля, вернуть устройство защитного отключения в исходное положение.
	с) Отсутствует электропитание.	Связаться с местной электроснабжающей организацией.
	d) Защита двигателя отключила питание насоса/ установки из-за перегрузки	Проверить, не засорился ли насос/ установка: 1. Отключить питание насоса/установки.
	(сработало тепловое реле).	2. Удалить резиновую заглушку (см. Инструкцию по безопасности (Safety instructions), рис. А, поз. 25).
		<ol> <li>Попробуйте повернуть вал насоса/ установки с помощью отвёртки.</li> </ol>
		4. Если вал насоса/установки заклинило, следует выполнить инструкции пункта 1. g).
		<b>Внимание</b> : Не забудьте установить резиновую заглушку на место.
	e) Повреждение насоса/ установки или кабеля электропитания.	Отремонтировать или заменить насос/ установку или кабель.
	f) Поплавковый выключатель находится на уровне «сухого» хода.	Проверить уровень воды, а также свободный ход поплавкового выключателя. Внимание: Если резервуар опорожняется, и поплавковый выключатель часто оказывается в соответствующем положении, следует установить резервуар большей ёмкости.
	g) SBA: Защита насоса от «сухого» хода остановила насос.	Проверить уровень воды. Отключить питание, подождать 2 минуты и включить его повторно.

Неисправность	Причина	Устранение неисправности
	h) Насос/установка заблокированы.	Проверить и промыть насос/установку:  1. Отключить питание насоса/установки.  2. С помощью крестообразной отвёртки ослабить и извлечь восемь винтов (см. Инструкцию по безопасности (Safety instructions), рис. А, поз. 84b).  Демонтировать основание насоса/ установки (см. Инструкцию по безопасности (Safety instructions), рис. А, поз. 56).  3. Очистить сетчатый фильтр на всасывающей линии и проточную часть с помощью щётки или струи воды под напором.  4. Снова собрать насос/установку.
2. Насос/установка работает, но подачи	а) Закрыта задвижка в напорном трубопроводе.	Открыть задвижку.
расотает, но подачи воды нет.	b) Отсутствие воды или слишком низкий уровень воды в резервуаре.	Необходимо увеличить глубину монтажа насоса/установки. Снизить производительность насоса/установки или заменить это оборудование другим, более низкой производительности.
	с) Обратный клапан заклинило в закрытом положении.	Поднять насос/установку на поверхность и промыть или заменить клапан.
	d) Забит сетчатый фильтр на всасывании.	Поднять насос/установку на поверхность и промыть сетчатый фильтр с помощью щётки или струи воды под напором.
	e) Насос/установка повреждены.	Отремонтировать или заменить насос/ установку.
<ol> <li>Насос/установка работают с пониженной производительностью.</li> </ol>	а) Частично закрыты или заблокированы задвижки напорной трубы.	Проверить и при необходимости промыть или заменить задвижки.
	b) Напорная труба частично забита грязью.	Промыть или заменить напорную трубу.
	<ul><li>с) Частично заблокирован обратный клапан в напорной трубе.</li></ul>	Промыть или заменить клапан.
	d) Насос/установка и напорная труба частично забиты грязью.	Поднять насос/установку на поверхность. Проверить и очистить, при необходимости - заменить. Промыть трубопровод.
	e) Сетчатый фильтр на всасывании частично засорён.	Промыть (очистить) сетчатый фильтр.
	f) Насос/установка повреждены.	Отремонтировать или заменить насос/ установку.
	g) Утечка в трубопроводе. h) Напорная труба	Проверить и отремонтировать трубопровод. Заменить напорную трубу.
	повреждена.  і) Падение напряжения.	Проверить источник питания.

Неисправность	Причина	Устранение неисправности
4. Очень частое включение- выключение.	<ul> <li>а) Поплавковый выключатель неправильно отрегулирован.</li> </ul>	Поплавковый выключатель следует настроить так, чтобы между включением и выключением насоса/установки был достаточный период времени.
	<ul><li>b) Утечка или блокирование в полуоткрытом положении обратного клапана.</li></ul>	Промыть или заменить обратный клапан.
	с) Нестабильность напряжения питания.	Проверить источник питания.
	d) Температура двигателя слишком высокая.	Проверить температуру воды.
	е) Насос/установка засорены.	Проверить и промыть насос/установку:  1. Отключить питание.  2. С помощью крестообразной отвёртки ослабить и извлечь восемь винтов (см. Инструкцию по безопасности (Safety instructions), рис. А, поз. 84b).  Демонтировать основание насоса/ установки (см. Инструкцию по безопасности (Safety instructions), рис. А, поз. 56).  3. Очистить сетчатый фильтр на всасывающей линии и проточную часть с помощью щётки или струи воды под напором.  4. Снова собрать насос/установку
	f) Утечка в трубопроводе.	Проверить и отремонтировать трубопровод.

К критическим отказам может привести:

- некорректное электрическое подключение;
- неправильное хранение оборудование;
- повреждение или неисправность электрической/гидравлической/механической системы;
- повреждение или неисправность важнейших частей оборудования;
- нарушение правил и условий эксплуатации, обслуживания, монтажа, контрольных осмотров.

Для предотвращения ошибочных действий, персонал должен быть внимательно ознакомлен с настоящим руководством по монтажу и эксплуатации.

При возникновении аварии, отказа или инцидента необходимо незамедлительно остановить работу оборудования и обратиться в сервисный центр.

#### 17. Комплектующие изделия\*

Продукт	Описание
GT-H-2 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 2 л, присоединение G 1", диаметр 127 мм, высота 182 мм
GT-H-8 PN10 G3/4 V	Мембранный напорный бак 8 л, присоединение G 3/4", диаметр 203 мм, высота 311 мм
GT-H-18 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 18 л, присоединение G 1", диаметр 279 мм, высота 366 мм
GT-H-24 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 24 л, присоединение G 1", диаметр 290 мм, высота 455 мм
GT-H-35 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 35 л, присоединение G 1", диаметр 290 мм, высота 472 мм
GT-H-60 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 60 л, присоединение G 1", диаметр 388 мм, высота 528 мм
GT-H-80 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 80 л, присоединение G 1", диаметр 388 мм, высота 626 мм
GT-H-100 PN10 G1 V	Мембранный напорный бак 100 л, присоединение G 1", диаметр 406 мм, высота 880 мм
PM 1 15	Блок автоматики с защитой от «сухого» хода, давление включения 1,5 бар,
FIVI I IS	максимальная нагрузка 6 А, кабель 1,5 м
PM 1 22	Блок автоматики с защитой от «сухого» хода, давление включения 2,2 бар,
FIVI I ZZ	максимальная нагрузка 6 А, кабель 1,5 м
DMO	Блок автоматики с защитой от «сухого» хода и индикацией текущего давления,
PM 2	давление включения 1,5–5 бар, максимальная нагрузка 10 А, кабель 1,5 м
MDR 21/6	Реле давления 2-полюсное, давление выключения 1,5-7 бар, максимальная нагрузка 230 B, 16 A

\* Указанные изделия не включены в стандартную(ый) комплектацию/комплект оборудования, являются вспомогательными устройствами (аксессуарами) и заказываются отдельно. Основные положения и условия отражаются в Договоре. Подробную информацию по комплектующим см. в каталогах.

Данные вспомогательные устройства не являются обязательными элементами комплектности (комплекта) оборудования. Отсутствие вспомогательных устройств не влияет на работоспособность основного оборудования, для которого они предназначены.

#### 18. Утилизация изделия

Основным критерием предельного состояния изделия является:

- отказ одной или нескольких составных частей, ремонт или замена которых не предусмотрены;
- увеличение затрат на ремонт и техническое обслуживание, приводящее к экономической нецелесообразности эксплуатации.

Данное изделие, а также узлы и детали должны собираться и утилизироваться в соответствии с требованиями местного законодательства в области экологии.

#### 19. Изготовитель. Срок службы

Импортер на территории Евразийского экономического союза:

ТОО Грундфос Казахстан Казахстан, 050020, г.Алматы, мкр-н Кок-Тобе 2, ул.Кыз-Жибек 7 тел.: +7 727 227-98-55, адрес электронной почты: kazakhstan@grundfos.com

Правила и условия реализации оборудования определяются условиями договоров.

Срок службы оборудования составляет 10 лет.

По истечении назначенного срока службы, эксплуатация оборудования может быть продолжена после принятия решения о возможности продления данного показателя. Эксплуатация оборудования по назначению отличному от требований настоящего документа не допускается.

Работы по продлению срока службы оборудования должны проводится в соответствии с требованиями законодательства без снижения требований безопасности для жизни и здоровья людей, охраны окружающей среды.

Возможны технические изменения.

#### 20. Информация по утилизации упаковки

Общая информация по маркировке любого типа упаковки, применяемого компанией Grundfos



Упаковка не предназначена для контакта с пищевой продукцией

Упаковочный материал  Бумага и картон (гофрированный картон, бумага, другой картон)  Древесина и древесные материалы (дерево, пробка)		Наименование упаковки/ вспомогательных упаковочных средств	Буквенное обозначение материала, из которого изготавливается упаковка/ вспомогательные упаковочные средства	
		нный картон, бумага, прокладки, подложки, решетки,		
		Ящики (дощатые, фанерные, из древесноволокнистой плиты), поддоны, обрешетки, съемные бортики, планки, фиксаторы	FOR	
	(полиэтилен низкой плотности)	Чехлы, мешки, пленки, пакеты, воздушно-пузырьковая пленка, фиксаторы	LDPE	
Пластик	(полиэтилен высокой плотности)	Прокладки уплотнительные (из пленочных материалов), в том числе воздушно-пузырьковая пленка, фиксаторы, набивочный материал	HDPE	
	(полистирол)	Прокладки уплотнительные из пенопластов	A PS	
Комбинированная упаковка (бумага и картон/пластик)		Упаковка типа «скин»	C/PAP	

Просим обращать внимание на маркировку самой упаковки и/или вспомогательных упаковочных средств (при ее нанесении заводом-изготовителем упаковки/вспомогательных упаковочных средств).

При необходимости, в целях ресурсосбережения и экологической эффективности, компания Grundfos может использовать упаковку и/или вспомогательные упаковочные средства повторно.

По решению изготовителя упаковка, вспомогательные упаковочные средства, и материалы из которых они изготовлены могут быть изменены. Просим актуальную информацию уточнять у изготовителя готовой продукции, указанного в разделе 19. Изготовитель. Срок службы настоящего Паспорта, Руководства по монтажу и эксплуатации. При запросе необходимо указать номер продукта и страну-изготовителя оборудования.

#### Қазақша (КZ) Төлқұжат, Құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулық

#### МАЗМҰНЫ

	Бет.
1.	Қауіпсіздік техникасы бойынша
	нускаулар18
1.1.	Құжат туралы жалпы мәліметтер
	Кызмет көрсетүші кызметкерлер
1.0.	біліктілігі және оқыту19
1.4.	Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқауларын
	орындамаудан болатын қауіпті салдар19
1.5.	Қауіпсіздік техникасын сақтаумен жұмыстар
16	орындау19 Тұтынушыға немесе қызмет көрсетуші
1.0.	қызметкерлерге арналған қауіпсіздік
	техникасы бойынша нұсқаулар19
1.7.	Техникалық қызмет көрсету, қарап-тексерулер
	және құрастыру жұмыстарын орындау
	кезіндегі қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар19
18	Қосалқы тораптар мен бөлшектерді өздігінен
	қайта жабдықтау және жасау19
1.9.	
2.	Тасымалдау және сақтау20
3.	Құжаттағы символдар мен
	жазбалар мәні20
4.	Бұйым туралы жалпы мәліметтер20
5.	Қаптау және орнын ауыстыру22
5.1.	Қаптау
5.Z. 6.	Колданылу саласы22
o. 7.	Қолданылу қағидаты22
7.1.	SBA сорғы қондырғысын «құрғақ» жүрістен
	қорғау
8.	Механикалық бөліктерді құрастыру23
8.1.	Монтаждау орны
	Бұйымды көтеру
	Орнатудың максималды тереңдігі24
8.4.	SBA сорғылары үшін ең жоғары субөлгіш нүктесі24
8.5	Минималды кеңістік
8.6.	Қалтқылы ажыратқышты реттеу24
8.7.	SB және SB сорғыларының күйі25
9.	Электр жабдықтарының қосылымы25
10.	Пайдалануға беру25
11.	Пайдалану25
12.	Техникалық қызмет көрсету26
13.	Істен шығару26
14.	Төмен температуралардан қорғау26
15.	Техникалық деректер26
16.	Ақаулықты табу және жою27
17.	Толымдаушы бұйымдар*30
18.	Құралды кәдеге жарату30
19.	Дайындаушы бөлімінде көрсетілген дайын
	өнімнің дайындаушысынан пысықтауды
00	өтінеміз. Қызметтік мерзімі30
20.	Қаптаманы жою жөніндегі ақпарат31

#### Ескерту

Жабдықты монтаждау бойынша жұмыстарға кіріспес бұрын осы құжатты және Қысқаша нұсқаулықты (Quick Guide) мұқият зерттеп шығу қажет. Жабдықты монтаждау және пайдалану осы құжат талаптарына және жергілікті нормалар мен ережелерге сәйкес жүргізілуі керек.



#### Ескерту

Осы жабдықты пайдалануды осы үшін қажетті білімі мен жұмыс тәжірибесі бар қызметкерлер құрамы жүргізуі керек. Физикалық, ақыл-ой мүмкіншіліктері шектелген, шектеулі көру мен естумен тұлғалар сүйемелдеусіз немесе қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқамалықсыз аталған жабдықты пайлалануға жіберілмеулері керек. Нұсқамалық көрсетілген тұлғалардың қауіпсіздігіне жауапты қызметкерлермен жүргізілуі керек.



#### 1.1. Құжат туралы жалпы мәліметтер

Балаларды бұл жабдыққа жақындатуға тыйым салынады.

Төлқұжат, құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулық монтаждау, пайдалану және техникалық қызмет көрсету барысында орындалуы тиіс түбегейлі нұсқаулардан тұрады. Сол себепті, құрастыру және пайдалануға беру алдында тиісті қызмет көрсетуші қызметкерлермен немесе тұтынушымен қарастырылуы керек. Аталған құжат үнемі жабдықты пайдалану орнында болуы керек.

Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар бөлімінде берілген қауіпсіздік техникасы бойынша жалпы талаптарын ғана емес,

1. Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар сонымен бірге басқа бөлімдерде берілген арнайы қауіпсіздік техникасы нұсқауларын да сақтау қажет.

### 1.2. Бұйымдағы символдар мен жазбалар мәні

Жабдықтарға тікелей орналастырылған нұсқаулар, мәселен:

- айналу бағытын көрсететін көрсеткі,
- айдалатын ортаны беруге арналған ағын келте құбырының таңбалануы,

оларды кез келген сәтте оқуға болатындай міндетті тәртіпте орындалулары және сақталулары керек.

#### 1.3. Қызмет көрсетуші қызметкерлер біліктілігі және оқыту

Пайдалану, техникалық қызмет көрсету, бақылау және жабдықты құрастыру жұмыстарын орындайтын қызметкерлер орындалатын жұмысқа сәйкес біліктілікке ие болуы керек. Қызметкерлердің жауапты болатын және олардың бақылауы тиіс мәселелердің шеңбері, сонымен қатар оның құзырет саласы тұтынушы арқылы нақты анықталуы керек.

#### 1.4. Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқауларын орындамаудан болатын қауіпті салдар

Қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулардың сақталмауы келесілерді шақыруы мүмкін:

- адамның денсаулығы және өмірі үшін қауіпті салдарды;
- қоршаған орта үшін қауіп төндіруді;
- келтірілген зиянды өтеу бойынша барлық кепілдікті міндеттемелердің жойылуын;
- жабдықтың негізгі атқарымдарының бұзылуын;
- техникалық қызмет көрсетудің және жөндеудің алдын-ала жазылған әдістерінің жарамсыздығын;
- электрлік немесе механикалық факторлардың әсер ету салдарынан қызметкерлер құрамының денсаулығы мен өмірі үшін қауіпті жағдай тудыруды.

### 1.5. Қауіпсіздік техникасын сақтаумен жұмыстар орындау

Жұмыстарды орындау кезінде аталған құжатта көрсетілген қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар, қауіпсіздік техникасы бойынша қолданыстағы ұлттық ұйғарымдар, сонымен қатар жұмыстарды орындау, жабдықты пайдалану және тұтынушыдағы әрекеттегі қауіпсіздік техникасы бойынша кез келген ішкі ұйғарымдар сақталулары керек.

# 1.6. Тұтынушыға немесе қызмет көрсетуші қызметкерлерге арналған қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар

- Егер жабдық пайдалануда болса, қолда бар жылжымалы тораптар мен бөлшектердің қорғаныс қоршауларын бөлшектеуге тыйым салынады.
- Электр энергиясымен байланысты қауіптердің пайда болу мүмкіншіліктерін болдырмау қажет (толығырақ мәлімет алу үшін, мәселен ЭҚЕ және жергілікті энергиямен жабдықтаушы кәсіпорындардың ұйғарымдарын қарастырыңыз).

# 1.7. Техникалық қызмет көрсету, қараптексерулер және құрастыру жұмыстарын орындау кезіндегі қауіпсіздік техникасы бойынша нұсқаулар

Тұтынушы техникалық қызмет көрсету, бақылау қарап-тексерулер және құрастыру бойынша барлық жұмыстардың орындалуын құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулықты толық зерттеу барысында жеткілікті шамада олармен таныстырылған және осы жұмыстарды орындауға рұқсат берілген білікті мамандармен қамтамасыз етуі керек.

Барлық жұмыстар міндетті түрде жабдық сөніп тұрған кезде жүргізілулері керек. Жабдықты тоқтату кезінде құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулықта сипатталған әрекеттер тәртібі мінсіз сақталуы керек.

Жұмыстар аяқталған кезде барлық демонтаждалған қорғаныс және сақтандырғыш құрылғылар қайта орнатылуылары немесе қайта іске қосылулары керек.

#### 1.8. Қосалқы тораптар мен бөлшектерді өздігінен қайта жабдықтау және жасау

Құрылғыларды қайта жабдықтау немесе түрлендіру жұмыстарын тек өндірушімен келісу бойынша орындауға рұқсат етіледі.

Фирмалық қосалқы тораптар мен бөлшектер, сонымен бірге өндіруші фирма арқылы қолдануға рұқсат етілген толымдағыштар пайдалану сенімділігімен қамтамасыз етеді.

Басқа өндірушілердің тораптары мен бөлшектерін қолдану, дайындаушының осының салдарынан пайда болған жауапкершіліктен бас тартуын шақыруы мүмкін.

#### 1.9. Рұқсат етілмейтін пайдалану режимдері

Жеткізілуші жабдықтардың пайдаланушылық сенімділігіне 6. Қолданылу саласы бөліміндегі атқарымдық тағайындауға сай қолданған жағдайда ғана кепілдеме беріледі. Техникалық деректерде көрсетілген рұқсат етілетін шекті мәндер барлық жағдайларда үнемі сақталулары керек.

#### Тасымалдау және сақтау

Жабдыктарды тасымалдауды жабык вагондарда. жабық автокөліктерде әуе, су немес теңіз көлігімен жүргізу керек.

Механикалық факторлардың әсер етуіне байланысты жабдықтарды тасымалдау шарттары ГОСТ 23216 бойынша «С» тобына сәйкес болуы керек.

Капталған жабдықты тасымалдау кезінде өздігінен жылжуын болдырмау мақсатында көлік құралдарына сенімді бекітілген болуы керек.

Жабдықтарды сақтау шарттары МЕМСТ 15150 бойынша «С» тобына сәйкес болуы керек.

Максималды тағайындалған сақтау мерзімі 2 жылды құрайды. Барлық сақтау мерзімі ішінде консервациялау талап етілмейді.

Буйымды курғак шаңсыз бөлмелерде сактау керек. Буйымды дірілдерден сактаныз. Сактау температурасы: -10 °С-тан +40 °С-қа дейін.



Бүйірлік кіріс саңылауымен сорғыларды / қондырғыларды сақтауды ұйымдастыру үшін.

#### 3. Құжаттағы символдар мен жазбалар мәні



Ескерту

Аталған нұсқаулардың орындалмауы адамдардың денсаулығына қауіп төндіруі мумкін.



Кауіпсіздік техникасы бойынша <sub>назар</sub> <sub>аударыныз</sub> бұзылуына және бүлінуіне әкеліп нұсқауларды орындамау жабдықтың соқтыруы мүмкін.



Жұмысты жеңілдететін және жабдықтың қауіпсіз пайдалануын қамтамасыз ететін ұсыныстар немесе нускаулар.

#### Бұйым туралы жалпы **мәліметтер**

Бұл құжат SBA қондырғылары мен SB сорғыларына қолданылады. SB/SBA сорғысы/қондырғысы екі нұсқада қол жетімді:

- кіріктірілген торлы сузгімен (тесу 1 мм);
- бүйірлік кіріспен/иілгіш кубыршекпен және жүзуші торлы сүзгімен (тесу 1,8 мм).

SB/SBA сорғысы/қондырғысы қалтқылы ажыраткышпен немесе онсыз колжетімді болады. Қалтқылы ажыратқыш сорғы/қондырғы жұмысын автоматтандыру үшін немесе «құрғақ» журістен корғау үшін колданыла алады.

Сорғы/кондырғысы үлгісі келесі кестенін көмегімен анықтала алады:

Сорғы орындалуының нұсқалары	Үлгі
– Қалтқылы ажыратқышпен кіріктірілген торлы сүзгі	А
– Қалтқылы ажыратқышпен қалтқылы сүзгі	AW
– Қалтқылы ажыратқышсыз кіріктірілген торлы сүзгі	М
– Қалтқылы ажыратқышсыз қалтқылы сүзгі	MW

Қалтқылы торлы сүзгімен үлгі су таза және қатты бөлшектерден тұрмайтын беттен сәл төмен суды сорады.

#### Бұйымның сипаттамасы

#### SB сорғылары

SB су асты құдық сорғысы кіріктірілген торлы сузгімен немесе қалтқылы сузгімен жеткізіледі. SB сорғысы сыртқы басқару блогына қосылған болуы керек, 7. Қолданылу қағидаты.

#### SBA қондырғысын орнату

SBA қондырғысы - кіріктірілген торлы сүзгімен немесе жузуші сузгімен жеткізілетін автоматты сорғы кондырғысы. SBA сорғы кондырғысы кіріктірілген басқару блогымен жабдықталған, сондықтан сыртқы басқару блогы талап етілмейді.

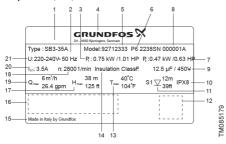
#### Жоғары сенімділік

SB құдық сорғылары және SBA автоматты сорғы қондырғылары коррозияға төзімді композициялық материалдардан жасалған. Сонымен қатар, сорғылар/қондырғылар ірі ластаушы бөлшектерінің кіруіне жол бермейтін композициялық материалдан жасалған торлы сузгімен жабдықталған (SB/SBW модельдері үшін).

#### Кіріктірілген қорғаныс

SBA қондырғылары мен SB сорғылары электр қозғалтқышының қызып кетуінен қорғаумен жабдықталған.

#### Фирмалық тақтайша



1-сур. Фирмалық тақтайша мысалы

Айқ.	Атауы
1	Өнім түрі
2	Жиілік [Гц]
3	Кіріс қуаты
4	Өндіруші
5	Бұйымның нөмірі
6	Өндірілген күні (жылы мен аптасы)
7	Электрлі қозғалтқыштың қуаты
8	Сериялық нөмірі
9	Конденсатордың деректері
10	Қорғаныс деңгейі
11	Орнатудың макс. тереңдігі
12	QR-код
13	Сұйықтықтың макс. температурасы
14	Электрлі қозғалтқышты оқшаулау сыныбы
15	Дайындаушы-ел
16	Нарықтағы шығарылу белгілері
17	Макс.арын
18	Айналыс жиілігі [мин/айн]
19	Макс. шығын
20	Толық жүктеме кезіндегі тоқ
21	Қуат беру кернеуі

Интеграцияланған Сапа Менеджменті Жүйесінің жұмыс істеуіне және кіріктірілген сапа құрал-саймандарына байланысты ТББ таңбасы фирмалық тақтайшада көрсетілмейді. Оның жоқтығы соңғы өнімнің сапасын қамтамасыз етуді бақылауға және нарыққа шығарылуына әсер етпейді.

#### Әдепкі белгі

Мысалы	SB	Α	3	-35	Α	w
Типтік қатар						
А: Кіріктірілген автоматика						
жүйесімен						
Атаулы шығын [с³/м]						
Максималды арын [м]						
Үлгі А: Автоматты басқару						
М: Қолмен басқару						
W орындауы: Қалтқылы сүз	вгіме	Н				
: Кіріктірілген т	орлі	ы с	/згіг	иен	(еге	ер

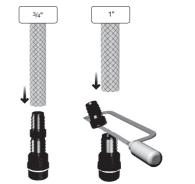
### Курылым

Электрлі қозғалтқыш сорғының үстіңгі бөлігінде, сорғының арынды келте құбырының жанында орналасқан.

әріптік белгіленуі болмаса)

Жұмыс дөңгелектері мен сорғы корпусы жоғары сапалы композиттік материалдардан жасалған. Барлық үлгілер үшін білік, ротор және торлы сүзгі тот баспайтын болаттан жасалған (SB/SBA AW үлгілері үшін, қалтқылы торлы сүзгінің материалы - композит).

SBA қондырғысы мен SB сорғылары арынды келте құбырға жалғастырғыш тетікпен және G 3/4" немесе G 1" қосылысымен жеткізіледі. Жалғастырғыш тетікті тек шығару саңылауының диаметрі бойынша кесу керек.



2-cyp. SB және SBA жалғастырғышы

Кері клапан SBA және SB жиынтықтылауына кіреді:

- SBA қондырғыларында кері клапан корпустың арынды бөлігіне кіріктірілген;
- SB сорғыларында кері клапан жеткізілім жиынтығының ішінде болады (кері клапан жалғастырғышқа немесе келте құбырға қосу үшін G 1 "резьбасымен жабдықталған).

SBA қондырғылары мен SB сорғылары бір фазалы электрлі қозғалтқышпен кіріктірілген

TM06 7645 2715

конденсаторға ие болады, жиынтықта қалтқылы ажыратқыш жеткізіле алады.

SBA қондырғылары мен SB сорғылары термоқосқышпен жабдықталған және электр қозғалтқышын қосымша қорғауды қажет етпейді.

Жабдықтың жеткізілім жиынтығында реттеулерді, техникалық қызмет көрсетуді және тағайындалуы бойынша қолдануды жүзеге асыратын керек-жарақтар мен құрал-саймандар болмайды. Дайындаушының қауіпсіздік техникасы талаптарын есепке алумен стандартты құрал-саймандарды қолданыңыз.

#### Қаптау және орнын ауыстыру

#### **5.1.** Қаптау

Жабдықты алу кезінде қаптаманы және жабдықтың өзін тасымалдау кезінде алынуы мүмкін бүлінулердің бар ма екендігін тексеріңіз. Қаптаманы кәдеге жаратудың алдында ішінде құжаттар және кішкентай бөлшектер қалмағанын мұқият тексеріп алыңыз. Егер алынған жабдық тапсырысыңызға сәйкес келмесе, жабдық жеткізушіге хабарласыныз.

Егер жабдық тасымалдау кезінде бүлінсе, көлік компаниясымен бірден хабарласыңыз және жабдық жеткізушісіне хабарлаңыз.

Жеткізуші өзімен бірге ықтимал бүлінуді мұқият қарап алу құқығын сақтайды.

Қаптаманы кәдеге жарату жөніндегі ақпаратты 20. Қаптаманы жою жөніндегі ақпарат және бөлімінен кар.

#### 5.2. Орнын ауыстыру



Ескерту

Қолмен атқарылатын көтеру және muey-түсіру жұмыстарына қатысты жергілікті нормалар мен ережелерді сақтау керек.

Сорғыны/қондырғыны қуат беру кабелінен көтеруге тыйым салынады. Сорғыны/қондырғыны жіппен көтеріңіз. Сорғыны/ қондырғыны лақтыруға немесе

селкілдетуге тыйым салынады.

Назар аударыңыз

Жабдықты тасымалдау бойынша қосымша ақпарат Қысқаша нұсқаулықта (Quick Guide) келтірілген.

#### 6. Қолданылу саласы

SB сорғылары және SBA автоматты қондырғылары таза суды, соның ішінде жаңбыр суын қайта айдауға арналған батпалы құдық сорғыларын/қондырғыларды білдіреді. Тұрмыстық секторда, мәселен жеке ұңғымаларда және құдықтарда, сонымен бірге жаңбыр суын жинауға арналған резервуарларда қолданылады. Жеке ұңғымалар орталықтандырылған қалалық сумен жабдықтаусыз учаскелерде ішетін судың балама көзі болып табылады. Одан басқа, ұңғымалар жеке коттедждерде және жазғы шағын үйлерде автожуғыштар, суару, тұрмыстық техника үшін техникалық судың қосымша көзі ретінде қызмет етеді.

#### Айдалатын сұйықтықтар

SBA қондырғылары және SB сорғылары сорғыға механикалық немесе химиялық әсер ете алатын қатты қосылыстардан немесе талшықтардан тұрмайтын таза, бейтұтқыр, жарылыс қаупі бар сұйықтықтарды қайта айдауға арналған.

SBA қондырғылары мен SB сорғылары келесі сұйықтықтарға жарамайды:

- ұзын талшықты қосылыстармен сұйықтықтарды;
- өрт қаупі бар сұйықтықтарды (майлар, бензиндер және т.б.);
- агрессивтік сұйықтықтарды.

#### 7. Қолданылу қағидаты

SBA қондырғыларын басқару жүйесі субөлгіштің басталуы кезінде сорғыны автоматты іске қосумен және су тұтыну тоқтатылған кезде автоматты тоқтатумен қамтамасыз етеді.

SB сорғыларының қалтқылы ажыратқышты қолдануы кезіндегі жұмысы сорғыш келте құбырға қатысты су деңгейіне байланысты бақыланады. Қалтқылы ажыратқыш кабелдің ұзындығымен шартталған, судың бетіне максималды жақын күйде өзгеріссіз болатындықтан, минималды деңгейге жеткен және ыдыс пен ұңғыманың босатылуы кезінде түйіспе ажыратылады, сорғы жұмысын токтатады.

Қалтқылы ажыратқышсыз SB сорғылары қолмен немесе сыртқы құрылғының, мәселен, PM 1 немесе PM 2 автоматика блоктарының көмегімен іске қосылады/сөндіріледі. Мәселен, автоматика блогымен орнатылған SB сорғысы «құрғақ» жүріс орын алған кезде апатты сөндіріледі.

РМ 1/РМ 2 автоматикасының басқару блогы жүйесі су тұтыну тоқтатылған кезде, су бөлудің басталуы және автоматты тоқтату кезінде

сорғыны автоматты іске қосумен қамтамасыз етеді, сонымен бірге «құрғақ» жүрістен және кезеңділіктерден қорғайды.

### 7.1. SBA сорғы қондырғысын «құрғақ» жүрістен қорғау

Кіріктірілген басқару блогы сорғыны құрғақ жұмысы жағдайында автоматты тоқтататын «құрғақ» жүрістен қорғауға ие. «Құрғақ» жүрістен қорғау құю және пайдалану режимдерінде әр түрлі жұмыс істейді.

#### Құю кезіндегі «құрғақ» жүріс

Егер басқару блогы электр қуат беруге қосылымнан және сорғыны іске қосудан кейін 5 минуттың ішінде қысымның және шығынның жоқтығын анықтаса, «құрғақ» жүрістен қорғау атқарымы белсендіріледі және сорғы тоқтатылады.

#### Пайдалану кезіндегі «құрғақ» жүріс

Егер басқару блогы қалыпты жұмыс кезінде, 40 секундтың ішінде қысымның және шығынның жоқтығын анықтаса, «құрғақ» жүрістен қорғау атқарымы белсендіріледі және сорғы тоқтатылады.

#### «Құрғақ» жүрістің апаттық сигналын тастау

«Құрғақ» жүрістің апаттық сигналы белсендірілген жағдайда сіз электр қуатты ажыратумен, 2 минут тосумен және электр куат беруді қайта іске қосумен сорғыны қолмен іске қосу а аласыз. Егер басқару блогы қайта іске қосудан кейін 40 секундтың ішінде қысымның және шығынның жоқтығын анықтаса, «құрғақ» жүрістің апаттық сигналының қайта белсендірілуі орын алады.

#### 8. Механикалық бөліктерді құрастыру



Ескерту

Аталған сорғы/қондырғы орнатылатын жүйе сорғының/ қондырғының максималды қысымына

#### Ескерту



Сорғының/қондырғының резереуарда, жүзу бассейнінде, бақ тоғанында немесе аналогтік орындарда жумысы кезінде суда адамдар болмауы керек.

Жадбықты құрастыру бойынша қосымша мәліметтер Қысқаша нұсқаулықта (Quick Guide) берілген.

#### 8.1. Монтаждау орны

#### Ескерту



Жұмысты бастаудың алдында сорғы/қондырғының қуат беруінің ажыратылғандығына көз жеткізу, және кездейсоқ іске қосылуын болдырмау үшін шаралар қабылдау қажет.

Сорғыны/қондырғыны қатпайтын орынға орнатыңыз.

Сорғыны/қондырғыны ұңғымаға немесе резервуарға батырудың алдында ұңғымада немесе резервуарда құмның немесе қатты тунбанын жоқтығына көз жеткізіп алыныз.

Сорғыны/қондырғыны қуат беру кабелінің көмегімен ұңғыманың түбіне асуға тыйым салынады.



туоіне асуға тыиым салынасы. Қуат кабелін көтергіш сымарқанға бекітуге тыйым салынады. Қуат кабелінің шамадан тыс кернеуіне жол берілмейді

Сорғыны/қондырғыны оған механикалық жүктемелердің әсер етуін болдырмайтындай етіп орнатыңыз.

#### 8.2. Буйымды көтеру

Сорғыны/қондырғыны көтергіш тұтқадан көтеріңіз.



Сорғыны/қондырғыны Қуат кабелі үшін көтеруге тыйым салынады. Оның орнына көтергіш тұтқаға немесе көтергіш тесікке арқан байлап қойыңыз.









A07 1402 1518

3-сур. Сорғыны көтеру

#### 8.3. Орнатудың максималды тереңдігі

Өнім	Орнатудың максималды тереңдігі [м]		
SB	10		
SBA	10		

#### 8.4. SBA сорғылары үшін ең жоғары субөлгіш нүктесі

SBA сорғыларын сорғының арасындағы биіктік бойынша қашықтығы және субөлгіштің ең жоғары нүктесі келесі мәннен аспайтындай етіп орнатыңыз:

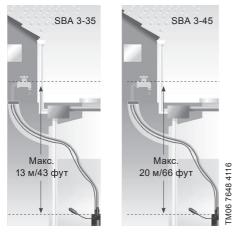
SBA 3-35: 13 M.

SBA 3-45: 20 M.

Сорғыны таңдау кезінде су бөлу нүктесіне дейінгі биіктік қашықтығын ескеру қажет, өйткені қысым құбырындағы су бағанының биіктігі сорғының қосылу қысымына әсер етеді. Мысал: SBA сорғысы 3-45 қосу қысымы 2.2 бар, су тарату нүктесіне дейінгі қашықтық 10 метр, есептелген қосу қысымы 1,2 бар болады. Яғни, кран ашылған кезде

назар болады. Яғни, кран ашылған кезде қысым сызығының қысымы сорғыны қосу үшін 1,2 барға дейін төмендеуі керек; су тарату нүктесіне дейінгі қашықтық 1 метр болғанда, болжамды қосу қысымы 2,1 бар

болады, яғни арынды магистральдегі қысым сорғыны қосу үшін 2,1 барға дейін төмендеуі керек.



**4-сур.** SBA сорғылары үшін ең жоғары субөлгіш нүктесі

#### 8.5. Минималды кеңістік

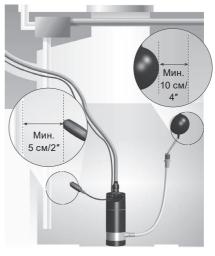
Қалтқылы ажыратқышпен сорғылар үшін қалтқылы ажыратқыштың қарысып қалуын боллырмау үшін, қабырға мен ажыратқыштың арасында еркін кеңістікті ұстау талап етіледі.

Бүйірлік енгізумен сорғылар үшін кіріс келте құбырдың жүзуші торлы сүзгісінің және қабырғаның арасында еркін кеңістікпен камтамасыз ету талап етіледі.

Сорғыларды ұңғымаға/құдыққа немесе резервуарға орнату кезінде - минималды еркін кеністік және *5-сур* сәйкес болуы керек.

Қалтқылы ажыратқышпен сорғылар үшін сорғының физикалық деректеріне сәйкес болатын кеністік талап етілелі.

### Қалтқылы ажыратқышпен және бүйірлік енгізумен SB және SBA сорғысы



TM06 7644 4016

**5-сур.** SB және SBA сорғылары үшін ұңғымадағы/құдықтағы минималды кеністік

#### 8.6. Қалтқылы ажыратқышты реттеу

Сорғыны қалтқылы ажыратқыштың көмегімен іске қосу мен сендіру мүмкіндігіне кепіл беру үшін, іске қосу деңгейі мен сендіру деңгейін қалтқылы ажыратқыш пен көтергіш тұтқаның арасындағы кабелдің еркін ұшын өзгерту жолымен реттеңіз.

Кабельдің еркін ұшының кемуі сорғының қосылыстары мен ажыратуларының және су деңгейлеріндегі айырмашылықтардың арасындағы қашықтықтардың кемуіне әкеліп соқтырады. Кабелдің еркін ұшының минималды ұзындығы 10-18 см құрайды. 6-сур қар.

Кабельдің еркін ұшының ұзындығын арттыру сорғының қосылыстары мен ажыратуларының және су деңгейлеріндегі айырмашылықтардың арасындағы қашықтықтардың артуына әкеліп соқтырады.

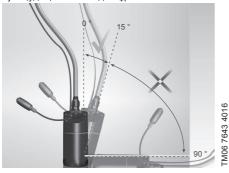
Қалтқылы ажыратқыштың еркін жылжи алатындығына көз жеткізіңіз. Тоқтату деңгейінің сорғыдағы енгізуші торлы сүзгісінен төмен болмауына көз жеткізініз.



6-сур. Қалтқылы ажыратқыш үшін кабелдің еркін ұшының минималды ұзындығы

#### 8.7. SB және SB сорғыларының күйі

Сорғыны/қондырғыны 7-сур көрсетілгендей етіп, тік күйде қолданыңыз. Сорғы/қондырғының рұқсат етілген жұмыс күйі - тек тік 15°-қа ауытқудың максималды бұрышымен.



**7-сур.** SB, SBA сорғыларының/ қондырғыларының күйі

### 9. Электр жабдықтарының косылымы

Электр жабдықтарының қосылымы жергілікті нормалар мен ережелерді сақтаумен орындалулары керек.



Ескерту Кернеу мәні мен қуат беруші тоқ жиілігі сорғының/қондырғының фирмалық тақтайшасында көрсетілген атаулы деректеріне сәйкес екендіктерін тексеріңіз.

#### Ескерту

Сорғы/қондырғы сыртқы ажыратқышқа қосылған болуы керек, түйіспелердің арасындағы минималды саңылау: барлық полюстерде 3 мм.



Сақтық мақсатында сорғыны/ қондырғыны жерге тұйықтағышпен розеткіге қосу керек. Стационарлық қондырғыны < 30 мА ажырату тоғымен бірге, тоқтың жерге жайылуынан қорғаумен (ТЖЖ) жабдықтау ұсынылады.

#### Электрлі қозғалтқышты қорғау

Сорғы/қондырғы термоқосқышпен жабдықталған және электрлі қозғалтқышты ешқандай қосымша қорғауды талап етпейді.



Ескерту Қозғалтқыш қалыпты температураға дейін салқындағаннан кейін автоматты түрде іске қосылады.

#### 10. Пайдалануға беру

Барлық сорғылар/қондырғылар дайындаушызауытта қабылдау-тапсыру сынақтарынан өтеді. Орнату орнында қосымша сынақтар талап етілмейді.

Жабдықты пайдалануға беру бойынша нұсқаулар Қысқаша нұсқаулықта (Quick Guide) келтірілген.

#### 11. Пайдалану

Жабдыққа техникалық қызмет көрсету және пайдалану бойынша нұсқаулар Қысқаша нұсқаулықта (Quick Guide) келтірілген.

#### SBA іске қосу шарты

Қондырғы келесі шарттардың кем дегенде бірін орындау кезінде іске қосылады:

- Шығын шығынның минималды мәнінен асып
- Қысым іске қосу қысымынан төмен.

#### SBA ажырату шарты

Қондырғы шығын мәні минималдыдан төмен болған кезде 10 секунд іркіліспен ажыратылады.

Іске қосу қысымы мен минималды шығын *15. Техникалық деректер*бөлімінде көрсетілген.

### Қалтқылы ажыратқышпен SB/SBA қондырғыны/ сорғыны автоматты қайта іске қосу

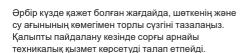
Су деңгейінің рұқсат етілетін деңгейден төмен құлауы кезінде қалтқылы ажыратқыш сорғыны/ қондырғыны тоқтатады. Қалтқылы ажыратқышпен

SB/SBA сорғысы/қондырғысы су деңгейі артуы кезінде автоматты қайта іске қосылады.

SBA қондырғылары және SB сорғылары кедергілерге, 6. Қолданылу саласы бөліміне сай тиісті тағайындалу шарттарына тезімді және тұрғын, коммерциялық және өндірістік аймақтарда электромагниттік өрістің/ электромагниттік сәулеленудің кернеу деңгейі шекті рұқсат етілетіннен асып кетпейтін шарттарда қолдануға арналған.

#### 12. Техникалық қызмет көрсету

Ескерту Электр тоғымен зақымдалу Өлім немесе күрделі жарақат - Егер қуат беру кабелі бүлінген болса, ол өндірушімен, өндірушінің сервистік қызметінің маманымен немесе басқа да білікті мамандармен ауыстырылған болуы керек.



#### 13. Істен шығару

SBA қондырғыларын және SB сорғыларын пайдаланудан шығару үшін желілік ажыратқышты «Ажыратулы» күйіне ауыстыру кажет.

#### Ескерту



Барлық желілік ажыратқышқа дейін орналасқан электр желілері әрдайым кернеулі болады. Сондықтан, жабдықтың кездейсоқ немесе рұқсатсыз іске қосылуын болдырмау үшін, желілік ажыратқышты буғаттау қажет.

#### 14. Төмен температуралардан қорғау

Егер сорғы/қондырғы жылдың суық уақыты кезінде ұзақ уақыт бойы қолданылмайтын болса, пайдаланудан шығарудың алдында сорғыдан және сорғы жүйесінен суйықтықты ағызыңыз.

#### 15. Техникалық деректер

Кабелдің ұзындығы: 15 м.

**Орнатудың максималды тереңдігі:** 10 м. **Шудың максималды деңгейі:** 50 дБА.

Қоршаған ортаның температурасы: 0 °С-тан +50 °С-қа дейін.

Айдалатын сұйықтықтың температурасы: 0 °C-тан +40 °C-қа дейін.

Сутегі көрсеткіші, рН: 4-9.

Сорушы бөліктердің өлшемі < 1 мм.

**Кумның макс. мөлшері** < 0,05 г/л.

Іске косу қысымы\*:

SBA 3-35 1,5 бар, SBA 3-45 2,4 бар.

\* нөлдік биіктік ауықуындағы қысым - орнату және суды бөлу көзі.

Минималды шығын – 1 л/мин.

Іске қосулардың/сағатына макс. саны: SB/SBA - 20.

#### Электрлі деректер

Қуат беру кернеуі: 1 х 220–240 В, 50 Гц.

Қорғаныс деңгейі: IP68 Оқшаулау сыныбы: F

Жабдықтың салмағы туралы ақпаратты Grundfos Product Center сайтында өнім нөмірі бойынша

ашык колжетімділікте табуға болады.

Сорғы/ қондырғы	Қуат беру кернеуі, В	Жиілік, Гц	P1 , кВт	Р1, а.к.	I <sub>1/1</sub> , A	n, мин <sup>-1</sup>	Максималды арын/ Атаулы шығын
SB 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	-	3,8	2800	35 су бағ. м / 3 м³/с
SB 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	-	4,8	2800	45 су бағ. м / 3 м³/с
SBA 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	1,07	3,8	2800	35 су бағ. м / 3 м³/с
SBA 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	1,41	4,8	2800	45 су бағ. м / 3 м³/с

#### 16. Ақаулықты табу және жою

Пайдалану бойынша қосымша нұсқаулар Қысқаша нұсқаулықта (Quick Guide) келтірілген.



Жұмыстарды бастаудың алдында электр қуат берудің ажыратылғанына көз жеткізіңіз.

Электр қуат берудің кездейсоқ қосылмауына көз жеткізіңіз.

Ақаулық	Себебі	Ақаулықтарды жою
1. Сорғы/қондырғы жұм істемейді	ыс а) Электр жабдықтарының сақтандырғыштары жанып кетті.	Сақтандырғыштарды ауыстыру. Егер жаңа сақтандырғыштар да қызып кетсе, электр желісіне қосылымның дұрыстығын және қуа беруші кабелді тексеру керек.
	b) Тоқтың жерге жылыстауынан қорғау құрылғысы іске қосылды.	Кабелдің бүтіндігін тексеру, қорғау үшін ажырату құрылғысын бастапқы күйге қайтарыңыз.
	с) Электр қуат беру жоқ.	Жергілікті электрмен жабдықтаушы ұйыммен хабарласыңыз.
	<ul><li>d) Қозғалтқышты қорғау сорғы қондырғы қуат беруін асқын жүктелулерден ажыратты</li></ul>	/ Сорғы/қондырғының бітеліп қалмағандығын тексеру: 1. Сорғы/қондырғының қуат беруін ажырату.
	(жылулық реле іске қосылды).	2. Резеңке бітеуішті алып тастау (қар. Қауіпсіздік жөніндегі нұсқаулықты (Safety instructions), сур. A, 25 айқ.).
		<ol> <li>Сорғы/қондырғы білігін бұрағыштың көмегімен бұрып көріңіз.</li> </ol>
		<ol> <li>Егер сорғы/қондырғы қарысып қалса, нұсқаулықтың 1. g) тармағын орындау керек.</li> </ol>
		<b>Назар аударыңыз:</b> Резеңке бітеуішті орнына орнатуды ұмытпаңыз.
	е) Сорғы/қондырғының немесе электр қуат беру кабелінің бүлінуі.	Сорғы/қондырғыны немесе кабелді жөндеу немесе ауыстыру.
	f) Қалтқылы ажыратқыш «құрғақ» жүріс деңгейінде орналасқан.	Су деңгейін, сонымен бірге қалтқылы ажыратқыштың еркін жүрісін тексеріңіз. Назар аударыңыз: Егер резервуар босатылса, және қалтқылы ажыратқыш тиісті күйге жиі түсіп отырса, сыйымдылығы үлкен резервуарды орнату керек.
	g) SBA: Сорғыны «құрғақ» жүрістен қорғау сорғыны тоқтатты.	Су деңгейін тексеру. Қуат беруді ажырату, 2 минуттай тосу және оны қайта іске қосу.

Ақаулық	Себебі	Ақаулықтарды жою
	h) Сорғы/қондырғы бұғатталып қалды.	Сорғы/қондырғыны тексеру және жуу:  1. Сорғы/қондырғының куат беруін ажырату.  2. Айқара тәрізді бұрағыштың көмегімен әлсірету және сегіз бұранданы шығару (қар. Қауіпсіздік жөніндегі нұсқаулықты (Safety instructions), сур. А, 84b айқ.).  Сорғы/қондырғыны демонтаждау (қар. Қауіпсіздік жөніндегі нұсқаулықты (Safety instructions), сур. А, 56 айқ.).  3. Торлы сүзгіні сорушы желілерде және ағын бөлігінде шөткенің көмегімен немесе арынды су ағынының астында тазалау.  4. Сорғы/қондырғыны қайта жинау.
2. Сорғы/қондырғы жұмыс істеп тұр, бірақ	a) Арынды құбыр желісіндегі жапқыш жабық.	Жапқышты ашу.
су беру жоқ.	b) Судың жоқтығы немесе резервуардағы судың тым төмен мөлшері.	Сорғы/қондырғыны монтаждау тереңдігін арттыру қажет. Сорғы/қондырғы өнімділігін кеміту немесе осы жабдықты өнімділігі төмендеу басқамен ауыстыру.
	c) Кері клапан жабық күйде қарысып қалды.	Сорғы/қондырғыны бетке көтеру және клапанды жуу немесе ауыстыру.
	d) Сорудағы торлы сүзгі бітеліп қалды.	Сорғы/қондырғыны бетке көтеру және торлы сүзгіні шөткенің немесе арынды су ағынының көмегімен жуу.
	е) Сорғы/қондырғы бүлінген.	Сорғы/қондырғыны жөндеу немесе ауыстыру.
3. Сорғы/қондырғы төмендетілген өнімділікпен жұмыс	а) Арынды құбырдың жапқыштары жартылай жабық немесе бұғатталған.	Жапқыштарды тексеру және қажет болған жағдайда ауыстыру.
істеп тұр.	b) Арынды құбыр желісі жартылай лаймен бітелген.	Арынды құбырды жуу немесе ауыстыру.
	с) Кері клапан арынды құбырда жартылай бұғатталған.	Клапанды жуу немесе ауыстыру.
	d) Сорғы/қондырғы мен арынды құбыр жартылай лаймен бітелген.	Сорғы/қондырғыны бетке көтеру. Тексеру және тазалау, қажет болған жағдайда - ауыстыру. Құбыр желісін жуу.
	e) Торлы сүзгі соруда жартылай бітелген.	Торлы сүзгіні жуу (тазалау).
	f) Сорғы/қондырғы бүлінген.	Сорғы/қондырғыны жөндеу немесе ауыстыру.
	g) Құбыр желісіндегі су кету.	Құбыр желілерін тексеру және жөндеу.
	h) Арынды құбыр бүлінген.	Арынды құбырды ауыстыру.
	і) Кернеу төмендеуі.	Қуат беру көзін тексеру.

Ақаулық	Себебі	Ақаулықтарды жою		
4. Өте жиі іске қосу- сөндіру.	а) Қалтқылы ажыратқыш қате реттелген.	Қалтқылы ажыратқышты сорғы/қондырғыны іске қосу мен сөндірудің арасында жеткілікті уақыт кезеңі болатындай етіп теңшеу керек.		
	b) Кері клапаннан жартылай ашық күйде судың жылыстауы немесе бұғатталуы.	Кері клапанды жуу немесе ауыстыру.		
	с) Қуат беру кернеуінің тұрақсыздығы.	Қуат беру көзін тексеру.		
	d) Қозғалтқыш температурасы тым жоғары.	ы Су температурасын тексеру.		
	e) Сорғы/қондырғы бітеліп қалды.	Сорғы/қондырғыны тексеру және жуу:  1. Қуат беруін ажырату.  2. Айқара тәрізді бұрағыштың көмегімен әлсірету және сегіз бұранданы шығару (қар. Қауіпсіздік жөніндегі нұсқаулықты (Safety instructions), сур. А, 84b айқ.).  Сорғы/қондырғыны демонтаждау (қар. Қауіпсіздік жөніндегі нұсқаулықты (Safety instructions), сур. А, 56 айқ.).  3. Торлы сүзгіні сорушы желілерде және ағын бөлігінде шөткенің көмегімен немесе арынды су ағынының астында тазалау.  4. Сорғы/қондырғыны қайта жинау		
	f) Құбыр желісіндегі су кету.	Құбыр желілерін тексеру және жөндеу.		

Өте күрделі бұзылуларға келесілер жатады:

- қате электрлік қосылым;
- жабдықты қате сақтау;
- электрлі/гидравликалық/механикалық жүйелердің бүлінуі немесе ақаулықтары;
- жабдықтың ең маңызды бөліктерінің бүлінуі немесе ақаулықтары;
- пайдалану, қызмет көрсету, құрастыру, бақылау байқауларының ережелері мен шарттарының бұзылуы.

Қате әрекеттерді болдырмау үшін қызметкерлер құрамы осы құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулықпен мұқият танысып шыққан болуы керек.

Апаттар, бұзылу мен оқиғалар орын алған кезде жабдықтың жұмысын тез арада тоқтату және сервистік орталығына жүгіну қажет.

#### 17. Толымдаушы бұйымдар\*

Өнім	Сипаттама		
GT-H-2 PN10 G1 V	Мембраналы арынды бак 2 л, G 1" қосылу, диаметрі 127 мм, биіктігі 182 мм		
GT-H-8 PN10 G3/4 V	Мембраналы арынды бак 8 л, G 3/4" қосылу, диаметрі 203 мм, биіктігі 311 мм		
GT-H-18 PN10 G1 V	Мембраналы арынды бак 18 л, G 1" қосылу, диаметрі 279 мм, биіктігі 366 мм		
GT-H-24 PN10 G1 V	Мембраналы арынды бак 24 л, G 1" қосылу, диаметрі 290 мм, биіктігі 455 мм		
GT-H-35 PN10 G1 V Мембраналы арынды бак 35 л, G 1" қосылу, диаметрі 290 мм, биіктігі 472 мм			
GT-H-60 PN10 G1 V Мембраналы арынды бак 60 л, G 1" қосылу, диаметрі 388 мм, биіктігі 528 мм			
GT-H-80 PN10 G1 V Мембраналы арынды бак 80 л, G 1" қосылу, диаметрі 388 мм, биіктігі 626 мм			
GT-H-100 PN10 G1 V Мембраналы арынды бак 100 л, G 1" қосылу, диаметрі 406 мм, биіктігі 880 мм			
PM 1 15	«Құрғақ» жүрістен қорғаумен автоматика блогы, іске қосу қысымы 1,5 бар,		
PIVI I 15	максималды жүктеме 6 А, кабель 1,5 м		
DM 4.00	«Құрғақ» жүрістен қорғаумен автоматика блогы, іске қосу қысымы 2,2 бар,		
PM 1 22	максималды жүктеме 6 А, кабель 1,5 м		
DMO	«Құрғақ» жүрістен қорғаумен автоматика блогы және ағымдық қысым индикациясы,		
PM 2	іске қосу қысымы 1,5-5 бар, максималды жүктеме 10 А, кабель 1,5 м		
MDR 21/6	MDR 21/6 Қысым релесі 2-полюстік, іске қосу қысымы 1,5-7 бар, максималды жүктеме 230 В, 16 А		

\* Аталған бұйымдар жабдықтың стандартты толымдауға / жиынтыққа енгізілмеген, қосалқы құрылғы (керек-жарақтар) болып табылады және жекелей тапсырыс беріледі. Негізгі ережелер мен шарттар Шартта беріледі. Толымдаушылар жөніндегі толығырақ ақпаратты тізімдемелерден қар. Аталған қосалқы құрылғы жабдықты толымдаушылардың (жиынтықтың) міндетті элементтері болып табылмайды. Қосалқы құрылғылардың жоқтығы олар арналған негізгі жабдықтың жұмысқа қабілеттілігіне әсер етпейді.

#### 18. Құралды кәдеге жарату

Бұйым күйінің негізгі шектік шарттары болып табылатындар:

- жөндеу немесе алмастыру қарастырылмаған бір немесе бірнеше құрамдас бөліктердің істен шығуы;
- пайдалануды экономикалық жөнсіздікке әкеліп соқтыратын жөндеу мен техникалық қызмет көрсетуге кететін шығындарды арттыру.

Аталған бұйым, сонымен бірге тораптары мен бөлшектері экология саласындағы жергілікті заңнама талаптарына сәйкес жиналып, кәдеге жаратылулары керек.

# 19. Дайындаушы бөлімінде көрсетілген дайын өнімнің дайындаушысынан пысықтауды өтінеміз. Қызметтік мерзімі

Еуразиялық экономикалық одақ аумағында импорттаушы:

Грундфос Қазақстан ЖШС Қазақстан, 050020, Алматы қ., Көк-Төбе 2 шағын ауданы, Қыз-Жібек көш., 7. тел.: +7 727 227-98-55, электрондық пошта мекенжайы: kazakhstan@grundfos.com

Жабдықты өткізу ережелері мен шарттары шарттардың талаптарымен анықталады.

Жабдықтың қызметтік мерзімі 10 жылды құрайды.

Тағайындалған қызметтік мерзімі аяқталғаннан кейін, жабдықты пайдалану аталған көрсеткішті ұзарту мүмкіндігі женінде шешім қабылдағаннан кейін жалғаса алады. Жабдықты аталған құжаттың талаптарынан ерекшеленетін тағайындалу бойынша пайдалануға жол берілмейді.

Жабдықтың қызметтік мерзімін ұзарту бойынша жұмыстар адамдардың өмірі мен денсаулығын, қоршаған ортаны қорғауға арналған қауіпсіздік талаптарын төмендетусіз заңнама талаптарына сәйкес жүргізілулері керек.

Техникалық өзгерістердің болуы ықтимал.

#### 20. Қаптаманы жою жөніндегі ақпарат

Grundfos компаниясы қолданатын қаптаманың кез келген түрінің таңбалануы туралы жалпы акпарат



Қаптама тағам өнімдеріне тигізуге арналмаған

Қаптау материалы Қағаз бен картон (гофрленген картон, қағаз, басқа картон)  Сүректер мен ағаш материалдары (ағаш, тығын)		Қаптамалар/қосымша қаптау құралдарының атауы	Қаптамалар/қосалқы қаптау құралдары әзірленетін материалдың әріптік белгіленуі
		11 1 1 11 11	
		Жәшіктер (ағаш талшықты тақталардан жасалған шере және тақтай), табандықтар, торламалар, алынбалы ернеулер, тақталар, бекіткіштер	FOR
	(тығыздығы төмен полиэтилен)	Жабындар, қаптар, таспалар, пакеттер, ауа-көпіршікті үлдір, бекіткіштер	LDPE
Пластик	(тығыздығы жоғары полиэтилен)	Бекіткіш төсемелер (таспалы материалдардан жасалған), оның ішінде ауа-көпіршікті таспа, бекіткіштер, толтырма материал	HDPE
	(полистирол)	Пенопласттан жасалған бекіткіш төсемелер	2 PS
Біріктірілген қаптама (қағаз және картон/пластик)		«Скин» түрлі қаптама	C/PAP

Қаптаманың және/немесе қосымша қаптау құралының таңбалауына назар аударуды өтінеміз (оның қаптаманы/қосымша қаптау құралын дайындаушы зауыт арқылы белгіленуі кезінде).

Қажет болған кезде, Grundfos компаниясы ресурстарды үнемдеу және экологиялық тиімділік мақсатында пайдаланылған қаптаманы және/немесе қосымша қаптау құралын қайта қолдануы мүмкін.

Дайындаушының шешімімен қаптама, қосымша қаптау құралы және олар дайындалған материалдар ауыстырылуы мүмкін. Маңызды ақпаратты осы Төлқұжат, Құрастыру және пайдалану бойынша нұсқаулықтың 19. Дайындаушы бөлімінде көрсетілген дайын өнімнің дайындаушысынан пысықтауды өтінеміз. Қызметтік мерзімі бөлімінде көрсетілген дайын өнімнің дайындаушысынан пысықтауды өтінеміз. Сұрау кезінде өнім нөмірін және жабдықты дайындаушы елді көрсету керек.

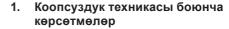
#### Кыргызча (КС) Куроо жана пайдалануу боюнча паспорт, колдонмо

#### **МАЗМУНУ**

		Бе
1.	Коопсуздук техникасы боюнча	
	көрсөтмөлөр	32
1.1.	Документ тууралуу жалпы маалымат	.32
1.2.	Өнүмдөгү символдордун жана жазуулардын	22
12	мааниси Тейлөө кызматчылардын дасыккандыгы	. 32
1.5.	жана окутуусу	33
14	Коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөрдү	, 55
	сактабагандан келип чыккан коркунучтуу	
	кесепеттери	33
1.5.	Коопсуздук техникасын сактоо менен	
	иштерди аткаруу	.33
1.6.	Керектөөчү же тейлөөчү кызматчылар үчүн	~~
47	коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөр	.33
1.7.	Техникалык тейлөөнү, кароону жана куроону аткарууда коопсуздук техникасы боюнча	
	көрсөтмөлөр	33
1.8.		. 00
1.0.	бөлүктөрдү кайра жабдуу жана даярдоо	33
1.9.	Жол берилбеген иштетүү режимдери	33
2.	Ташуу жана сактоо	
3.	Документтеги символдордун жана	
•	жазуулардын мааниси	34
4.	Буюм тууралуу жалпы маалымат	34
5.	Таңгактоо жана ташуу	
5.1.	Таңгак	
5.2.		
6.	Колдонуу тармагы	36
7.	Иштее принциби	
7.1.	SBA соркысма орнотуусун «куру» иштөөдөн	-
	коргоо	.37
8.	Механикалык бөлүктү куроо	37
8.1.	Курала турган жери	
8.2.	Буюмду көтөрүү	. 37
	Орнотуунун максималдуу тереңдиги	.38
8.4.	SBA соркысмалары үчүн суу	00
0.5	бөлүштүрүүнүн эң жогорку чекити Минималдык мейкиндик	. 38 20
8.6.	Калкыма өчүргүчтү жөндөө	. JO
8.7.	SB жана SB соркысмаларынын абалы	
9.	Электр жабдуусун туташтыруу	
10.	Пайдаланууга киргизүү	
11.	Пайдалануу	
12.		
	Техникалык тейлөө	
13.	Пайдалануудан чыгаруу	
14.	Төмөнкү температуралардан коргоо	
15.	Техникалык берилмелери	
16.	Бузулган жерлерди табуу жана оңдоо	
17.	Топтомдоочу буюмдар*	
18.	Буюмду утилизациялоо	44
19.	Даярдоочу. Иштөө мөөнөтү	
20.	Тангагын утипизацияпоо боюнча	
	маалымат	45

Эскертуу

Жабдууну куроо иштерине киришүүдөн мурда ушул документ жана Кыскача колдонмо (Quick Guide) менен жакшылап таанышып чыгуу керек. Жабдууну куроо жана пайдалануу ушул документтин талаптарына жана жергиликтүү ченемдер менен, жана жергиликтүү эрежелерге ылайык жургузулушу керек.



Эскертуу

зарыл болгон билими жана тажрыйбасы болгон кызматчылар тарабынан жүргүзүлүшү керек. Дене, акыл-эс, көрүү жана угуу жагынан мүмкүнчүлүктөрү чектелген адамдар ушул жабдууну пайдаланууга,

Ушул жабдууну пайдалануу буга



мүмкүнчүлүктөрү чектелген адамдар ушул жабдууну пайдаланууга, коштоосу жок же коопсуздук техникасы боюнча нускамалоосуз уруксат берилбейт. Нускалоо аталган адамдардын коопсуздугу үчүн жооптуу кызматкерлер тарабынан өткөрүлүүгө тийиш. Балдарга жабдууну пайдаланууга тыюу салынат.

### 1.1. Документ тууралуу жалпы маалымат

Паспорт, куроо жана пайдалануу боюнча жетекчилик куроодо, пайдаланууда жана техникалык жактан тейлөөдө аткарылуучу принципиалдык көрсөтмөлөрдөн турат. Ошондуктан, куроо жана пайдалануу алдында тейлөөчү кызматчылар жана колдонуучулар аларды сөзсүз жакшылап изилдеп чыгыш керек. Ушул документ ар дайым жабдууну пайдаланган жерде туруш керек.

1. Коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөр бөлүмүндө келтирилген коопсуздук техникасынын жалпы көрсөтмөлөрүн гана сактабастан, башка бөлүмдөрдө берилген атайын көрсөтмөлөрдү дагы сактоо керек.

### 1.2. Өнүмдөгү символдордун жана жазуулардын мааниси

Жабдуунун өзүндөгү көрсөтмөлөр, мисалы:

- айлануунун багытын көрсөткөн багыттооч,
- сордурулуучу чөйрөгө жөнөтүү үчүн оргутуучу келтетүтүктүн белгиси,

алар бардык учурларда окуганга мүмкүн болгудай сакталып, аткарылышы керек.



### 1.3. Тейлөө кызматчылардын дасыккандыгы жана окутуусу

Пайдаланууну, техникалык тейлөөнү алып барган жана контролдоочу текшерүүлөрдү өткөргөн, ошондой эле жабдууну орноткон кызматчылар ылайыктуу квалификацияга ээ болушу керек. Кызматчылар жоопкерчилик тарткан жана көзөмөлдөгөн маселелер, ошондой эле алардын милдеттери колдонуучулар менен так аныкталышы керек.

# 1.4. Коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөрдү сактабагандан келип чыккан коркунучтуу кесепеттери

Коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөрдү сактабоо төмөнкүлөргө алып келиши мүмкүн:

- адамдын саламаттыгына жана өмүрү үчүн кооптуу кесепеттерди;
- айлана чөйрө үчүн коркунучту пайда кылат;
- зыяндын ордун толтуруу үчүн бардык кепилдик милдеттенмелердин жокко чыгарылышы;
- жабдуунун маанилүү функциялары иштебей калат;
- белгиленген техникалык тейлөө жана оңдоо ыкмаларынын жараксыздыгы;
- электрдик жана механикалык факторлордун таасиринин кесепетинен кызматчылардын өмүрүнө жана ден-соолугуна коркунучутуу абалдын пайда болуусу.

### 1.5. Коопсуздук техникасын сактоо менен иштерди аткаруу

Жабдууну иштетип жатканда, пайдаланууда, аталган документтеги коопсуздук техникасы, коопсуздук техникасы боюнча колдонуудагы улуттук эскертүүлөр, ошондой эле керектөөчүнүн колдонуусундагы иштерди аткаруу, жабдууну пайдалануу жана коопсуздук техникасы боюнча эскертүүлөр сакталууга тийиш.

## 1.6. Керектөөчү же тейлөөчү кызматчылар үчүн коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөр

- Жабдуу иштетилип жатканда, кыймылдуу түйүндөрдөн жана бөлүктөрдөн коргоо тосмолорун алып салууга тыюу салынат.
- Электр энергиясы менен байланышкан коркунучтардын пайда болуу мүмкүнчүлүктөрүн жоюу зарыл (мисалы, ПУЭнин жана энергия менен камсыздоочу жергиликтүү ишканалардын көрсөтмөлөрүн тагыраак карап чыккыла).

## 1.7. Техникалык тейлөөнү, кароону жана куроону аткарууда коопсуздук техникасы боюнча көрсөтмөлөр

Колдонуучу техникалык тейлөө, көзөмөл кароо жана куроо боюнча бардык жумуштарды, пайдалануу жана куроо жетекчилиги менен жетиштүү таанышып чыккан жана бул тармакты жакшы билген адистердин иштөөсүн камсыз кылууга тийиш.

Иштер жүрүп жатканда жабдууну сөзсүз өчүрүш керек. Жабдуунун ишин токтотоордо куроо жана пайдалануу боюнча көрсөтмөдө сүттөлгөн жабдууну орнотуу иш-аракеттер тартиби сакталышы керек.

Иш аяктаганда бардык алынган сактоо жана коргоо жабдууларды кайра орнотуу же күйгүзүү керек.

## 1.8. Өз алдынча кошумча түйүндөрдү жана бөлүктөрдү кайра жабдуу жана даярдоо

Жабдууларды өндүрүүчүнүн гана уруксаты менен кайра орнотуп же модификациялоого мүмкүн.

Фирманын кошумча түйүндөрү жана бөлүктөрү, ошондой эле даярдоочу фирма тараптан уруксат берилген топтомдор пайдалануунун ишеничтүүлүгүн камсыздоо үчүн тандалган.

Башка өндүрүүчүлөрдүн түйүндөрүн жана бөлүктөрүн колдонсо, натыйжалар үчүн даярдоочу жоопкерчилик тартуудан баш тартышы мүмкүн.

#### 1.9. Жол берилбеген иштетүү режимдери

6. Колдонуу тармагы бөлүмүндө каралган функционалдык иштөөгө ылайык гана колдонулган учурда аталган жабдуунун пайдалануу ишеничтүүлүгүнө кепилдик берилет. Бардык учурда техникалык маалыматта уруксат берилген гана маанилерди колдонуу керек.

#### 2. Ташуу жана сактоо

Жабдууну үстү жабылган вагондордо, үстү жабык унааларда, аба, суу же деңиз аркылуу ташуу керек.

Жабдууну жеткирүү шарттары механикалык факторлордун таасир этүү бөлүгүндө МАСТ 23216 боюнча «С» тобуна туура келиши керек.

Ташуу учурунда таңгакталган жабдуу ордунан жылып кетпеши үчүн, ал транспорт каражаттарында бекем бекитилиши керек.

Жабдууну сактоо шарттары MACT 15150 «С» тобуна дал келиш керек.

Максималдуу белгиленген сактоо мөөнөтү 2 жыл. Соркысманы сактоодо консервация талап кылынбайт.

Буюмду кургак чаңы жок орунжайда сактаңыз. Буюмду титирөөдөн коргоңуз. Сактоо температурасы –10 баштап +40 °С чейин.



Соркысмаларды/каптал кириш тешиги менен орнотмолорду коргоону уюштуруу үчүн, алардан суюктукту төгүп салуу зарыл.

#### 3. Документтеги символдордун жана жазуулардын мааниси



Эскертуу

Ушул көрсөтмөлөр сакталбаса адамдын ден-соолугуна коркунучтуу кесепеттерди алып келиши мүмкүн.



Жабдуунун иштебей калуусуна, ошондой эле бузулуусуна себепкер болгон аткарылбаган коопсуздук техникасынын көрсөтмөлөрү.



Жабдуунун иштешин жеңилдетип, ишеничтүү пайдаланууну камсыздоочу сунуштамалар же көрсөтмөлөр.

### 4. Буюм тууралуу жалпы маалымат

Бул документ SBA орнотмолоруна жана SB соркысмаларына тиешелүү. SB/SBA соркысмасы/ орнотмосу эки вариантта жеткиликтүү:

- кыналган тор чыпка менен (перфорация 1 мм);
- каптал кириши/ийкемдүү соруучу ийкем түтүгү жана сүзгүч тор чыпка менен (перфорация 1.8 мм).

SB/SBA соркысма/орнотмо калкыма өчүргүч же ансыз жеткиликтүү. Калкыма өчүргүч соркысманын/орнотмонун иштөөсүн автоматташтыруу үчүн же «куру» иштөөдөн коргоо үчүн колдонулушу мүмкүн.

Соркысманын/орнотмонун модели кийинки жадыбалдын жардамы менен аныкталышы мүмкүн:

Соркысманын аткаруу варианттары	Модели
– Калкыма өчүргүчү менен кыналган тор чыпка	Α
– Калкыма өчүргүчү менен калкыма чыпка	AW
– Калкыма өчүргүчү жок кыналган тор чыпка	М
– Калкыма өчүргүчү жок калкыма чыпка	MW

Калкыма тор чыпкасы менен модель, сууну таза суу жана катуу бөлүкчөлөрү жок, бир аз төмөнүрөөк беттен сорот.

#### Буюмду суреттее

#### SB соркысмалары

Чөктүрмө SB кудуктук соркысмасы кыналган тор чыпка же калкыма чыпка менен жеткирилет. SB соркысмасы тышкы башкаруу блогуна туташтырылган болууга тийиш, 7. Иштөө принциби бөлүмүн караңыз.

#### SBA орнотмосу

SBA орнотмосу – кыналган соруучу тор чыпка же калкыма чыпка менен жеткирилүүчү автоматтык соркысмалык орнотмо. SBA соркысмалык орнотмо башкаруунун кыналган блогу менен жабдылган, ошондуктан тышкы башкаруу блогу талап кылынбайт.

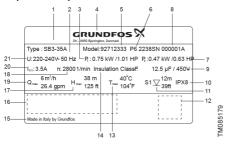
#### Жогорку ишенимдүүлүк

SB колодез соркысмалары жана SBA автоматтык соркысма орнотмолору дат басууга туруктуу композициялык материалдардан даярдалган. Анын үстүнө, соркысмалар/орнотмолор булганган ири бөлүкчөлөрдүн түшүшүнө жол бербеген композиттик материалдан жасалган тор чыпкалар (SB/SBA AW моделдери үчүн) менен жабдылган.

#### Кыналган коргоо

SBA орнотмолору жана SB соркысмалары электр кыймылдаткычтын ашыкча ысып кетишине каршы алдын ала орнотулган коргоо тутуму менен жабдылган.

#### Фирмалык көрнөкчө



1-сур. Фирмалык көрнөкчөнүн мисалы

Поз.	Аталышы
1	Өнүмдүн түрү
2	Жыштык [Гц]
3	Кириш кубаттуулук
4	Өндүрүүчү
5	Буюмдун номери
6	Даярдалган күнү (жылы жана жумасы)
7	Электр кыймылдаткычтын кубаттуулугу
8	Сериялык номери
9	Конденсатордун берилмелери
10	Коргоо деңгээли
11	Орнотуунун макс. тереңдиги
12	QR-код
13	Суюктуктун макс. басымы
14	Электр кыймылдаткычтын изоляциялоо
	классы
15	Өндүрүүчү-өлкө
16	Базарда айланым белгилери
17	Макс. кысым
18	Айлануу жыштыгы [мин/айл]
19	Макс. чыгым
20	Толук жүктөмдө ток
21	Азыктануу чыңалуусу

Сапат Менеджменттин интеграцияланган Тутумунун жана сапаттын киргизилген аспаптарынын иштөөсүнө байланыштуу ОТК энтамгасы фирмалык көрнөкчөдө көрсөтүлбөйт. Анын жок болгондугу акыркы өнүмдүн сапатын камсыз кылуусун көзөмөлдөөгө жана рынокто жүгүртүлүшүнө таасир бербейт.

#### Типтүү белгилөө

	Мисал	28	Α	3	-35	Α	vv	
	Калыптык катар							
	А: Куралган автоматика тутуму							
	менен							
Номиналдык чыгым [м³/с]								
	Максималдуу кысым [м]							
А үлгүсү: автоматтык башкаруу								
	М: Кол менен башкаруу							
	W аткаруусу: Калкыма чыпка менен							
: Куралган торчолуу чыпка менен								

|CD| A | 2 | 25 | A | W

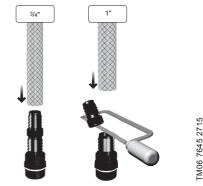
#### Түзүлүшү

Электр кыймылдаткыч соркысманын жогорку бөлүгүндө, соркысманын кысым келтетүтүгүнүн жанында жайгашкан, жана сорулуучу суу менен муздатылат.

(эгер тамгалык белгиси жок болсо)

Жумушчу дөңгөлөктөр жана соркысманын корпусу жогорку сапаттагы композиттик материалдардан жасалат. Бардык моделдер үчүн вал, ротор жана тор чыпка дат баспас болоттон аткарылган (SB/SBA AW моделдер үчүн, калкыма тор чыпканын материалы – композит).

SBA орнотмолору жана SB соркысмалары кысымдык келтетүтүккө G 3/4" же G 1" туташтыруу менен өткүчү бар болуп жеткирилет. Өткүчтү чыгаруучу тешиктин диаметрине ылайыктап гана кесүү керек.



**2-сур.** SB жана SBA өткүчтөрү

Кайтарым клапан SBA жана SB топтомуна кирет:

- SBA орнотмолорунда кайтарым клапан корпустун кысымдык бөлүгүнө кыналган.
- SB соркысмаларында кайтарым клапаны жеткирүүнүн топтомунун ичинде болот (өткүчкө же келтетүтүккө туташтыруу үчүн кайтарым клапаны G 1"сайы менен жабдылган).

Бир фазалуу электр кыймылдаткычы менен SBA орномолору жана SB соркысмаларынын кыналган конденсатору бар, топтомунда калкыма өчүргүч жеткирилиши мүмкүн.

SBA орнотмолору жана SB соркысмалары термоөчүргүч менен жабдылган жана электр кыймылдаткычтын эч кандай кошумча коргоо тутумун талап кылбайт.

Жабдууну жеткирүү топтомунда техникалык тейлөөнү жана багыты боюнча колдонууну жөнгө салуу үчүн тиешелүү буюмдар жана аспаптар болбойт. Даярдоочунун техникалык коопсуздугунун талаптарын эске алуу менен стандарттык аспаптарды пайдаланыңыз.

#### Таңгактоо жана ташуу

#### 5.1. Тангак

Жабдууну алып жатканда, таңгакта жана жабдуунун өзүндө, ташуу учурунда келип чыгышы мүмкүн болгон бузулуулар бар же жок экендигин текшериңиз. Таңгакты утилизациялоодон мурда, анда майда тетиктер жана документтер калып калбагандыгын текшериңиз. Эгерде сиз алган жабдуу буйрутмаңызга дал келбесе, анда жабдуунун жөнөтүүчүсүнө кайрылыңыз.

Жеткирүү учурунда жабдууга доо кетсе, дароо жеткирүү компаниясы менен байланышыңыз жана жабдууну жөнөтүүчүгө билдириңиз.

Жеткирүүчү мүмкүн болгон бузулууну дыкат карап чыгууга укуктуу.

Таңгакты утилизациялоо боюнча маалыматты 20. Таңгагын утилизациялоо боюнча маалымат жана бөлүмүнөн караңыз.

#### 5.2. Ташуу



Эскертүү

Кол менен көтөрүп жана жүктөпташуу иштеринде жергиликтүү ченемдердеги жана эрежелердеги чектөөлөр сакталууга тийиш.

Соркысманы/орнотмону токко сайылуучу кабелден көтөрүүгө тыюу салынат. Соркысманы/ орнотмону жип менен көтөрүнүз. Буюмду ыргытууга же соркысманы/ орнотмону чайкоого тыюу салынат.

Көңүл буруңуз

Жабдууну ташуу боюнча кошумча маалымат Кыскача колдонмодо (Quick Guide) келтирилген.

#### 6. Колдонуу тармагы

SB соркысмалары жана SBA автоматтык соркысма орнотмолору жана автоматтык SBA орнотмолору таза сууну, анын ичинде жаандын суусун сордуруу үчүн чектүрмө кудуктук соркысмаларды/орнотмолорду түшүндүрөт. Тиричилик сектордо, мисалы жеке скважиналарда жана кудуктарда, ошондой эле жаандын суусун чогултуу үчүн пайдаланылат. Жеке скважиналар, борбордоштурулган шаардык суу камсыздоосу жок жерлерде ичүүчү суунун атаандаш булагы болуп саналат. Андан башка, скважиналар сугат, автожуугуч, жеке коттедждердин жана жайкы үйлөрдүн тиричилик техникасы үчүн техникалык суунун кошумча булагы болуп кызмат кылат.

#### Сордурулуучу суюктуктар

SBA орнотмолору жана SB соркысмалары соркысмаларга механикалык жана химиялык таасир көрсөтүүчү катуу бөлүкчөлөрдү же булаларды камтыбаган таза, илээшкек эмес, жарылуудан коопсуз суюктуктарды сордурууга арналган.

SBA орнотмолору жана SB соркысмалары төмөнкү суюктуктарга ылайыксыз:

- узун булалуу бөлүкчөлөрү менен суюктуктарды;
- жарылууга кооптуу суюктуктарды (майларды, бензинди ж.б.);
- агрессиялуу суюктуктарды.

#### 7. Иштөө принциби

SBA орнотмосунун башкаруу тутуму, сууну бөлүштүрүү башталганда жана сууну керектөө токтогондо автоматтык токтошто соркысманын автоматтук коё берүүсүн камсыз кылат.

Калкыма өчүргүчтү пайдаланып жатканда SB соркысмаларынын иштөөсү, соруучу келтетүтүккө салыштырмалуу сунун деңгээлине жараша көзөмөлдөнөт. Кабелдин узундугу менен шартталган, калкыма өчүргүч суунун максималдуу бетине жакын абалды ээлегендиктен, минималдуу деңгээлге жеткенде жана идишти же скважинаны бошотконкондо, байланыш ажырайт, соркысма иштөөнү токтотот.

Калкыма өчүргүчү жок SB соркысмалары кол менен же тышкы түзмөктүн жардамы менен күйгүзүлөт/өчүрүлөт, мисалы PM 1 же PM 2. автоматикасынын блоктору. Атоматика блогу менен орнотулган SB соркысмасы, «куру» иштөө пайда болгондо кырсык катары өчүрүлөт.

РМ 1/РМ 2 автоматикасынын блокторун башкаруу тутуму суу бөлүштүрүү башталганда жана сууну керектөө токтогондо автоматтык

токтош болгондо соркысманын автоматтык коё берилишин камсыз кылат, ошондой эле «куру» иштөөдөн жана циклдүүлүктөн коргойт.

# 7.1. SBA соркысма орнотуусун «куру» иштөөдөн коргоо

Кыналган башкаруу блогунун «куру» иштөөдөн коргоосу бар, ал автоматтык түрдө соркысманы кургак иштеген учурунда токтотот. «куру» иштөөдөн коргоо куюу жана пайдалануу шарттамында ар кандай иштейт.

#### Куюуп жатканда «куру» иштөө

Эгерде башкаруу блогу электр азыкка туташтырылгандан жана соркысманы ишке киргизгенден кийин басымдын жоктугун жана 5 мүнөттүн ичинде чыгымды аныктаса, «куру» иштөөдөн коргоо функциясын активдештирүү журөт жана соркысма токтойт.

#### Пайдаланып жатканда «куру» иштөө

Эгерде башкаруу блогу нормалдуу иштеп жатканда басымдын жоктугун жана чыгымды 40 секундадун ичинде аныктаса, «куру» иштөөдөн коргоо функциясын активдештирүү жүрөт жана соркысма токтойт.

# «Куру» иштөөнүн кырсык сигналын баштапкыга келтирүү

Кырсык сигналын активдештирген учурда сиз, электр азыкты өчүрүп, 2 мүнөт күтүп туруп жана электр азыкты кайра күйгүзүп, соркысманы кол менен кайра ишке киргизе аласыз. Эгерде башкаруу блогу кайрадан ишке киргизүүдөн кийин басымдын жоктугун жана чыгымды 40 секунд ичинде аныктаса, «куру» иштөөдөн коргоо функциясын активдештирүү жүрөт жана соркысма токтойт.

### 8. Механикалык бөлүктү куроо



Эскертүү Ушул соркысма/орнотмо орнотула турган тутум, соркысманын/ орнотмонун максималдуу басымына эсептелген болууга тийиш.



Эскертүү Соркысма/орнотмо резервуарда, сүзүүчү баасейнде, бакча көлмөсүндө же окшош жерлердеги сууда иштеп жатканда адамдар болбош керек.

Жабдууну куроо боюнча кошумча маалымат Кыскача колдонмодо (Quick Guide) келтирилген.

#### 8.1. Курала турган жери



Эскертүү Ишти баштоонун алдында соркысма/орнотмо кубаттануу булагынан өчүрүлгөнүн текшерип, кокусунан күйгүзүүсүн болтурбоо чараларын көрүңүз.

Соркысманы/орнотмону тоңбой турган жерде орнотуңуз.

Соркысманы/орнотмону скважинага же резервуарга чөктүрүүдөн мурда, скважина же резервуарда кум же катуу чөкмө болбогондугуна ынаныныз.

Көңүл буруңуз

Соркысманы/орнотмону скважинанын түбүнүн үстүнөн азык кабелинин жардамы менен асып коюуга тыру салынат. Азык кабелин көтөрүүчү троско бекитүүгө тыюу салынат. Азык кабелин ашыкча тартууга жол берилбейт

Соркысманы/орнотмону ага механикалык жүктөмдүн таасири тийбегендей орнотуңуз.

#### 8.2. Буюмду көтөрүү

Соркысманы/орнотмону көтөргүч туткасынан көтөрүңүз.



Соркысманы/орнотмону электр булагынын кабелинен көтөрүүгө тыюу салынат. Анын ордуна көтөрүүчү туткага же көтөрүүчү тешикке арканды байлаңыз.









M07 1402 1518

3-сүр. Соркысманы көтөрүү

### 8.3. Орнотуунун максималдуу терендиги

Өнүм	Орнотмонун максималдуу тереңдиги [м]
SB	10
SBA	10

# 8.4. SBA соркысмалары үчүн суу бөлүштүрүүнүн эң жогорку чекити

SBA соркысмаларын, соркысма менен суу бөлүштүргүчтүн эң жогорку чекитинин ортосундагы бийиктиги боюнча аралык кийинки маанилерден ашпагандай орнотуңуз:

SBA 3-35: 13 M.

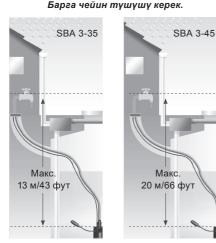
SBA 3-45: 20 M.

Көңүл

буруңуз

Соркысманы тандоодо бийиктиги боюнча суу ылгоочу чекитке чейинки чейинки аралыкты эске алуу керек, анткени оргутуучу өткөрмө түтүктөтү суу мамысынын бийиктиги соркысманы иштетуу басымына таасирин тийгизет. Мисалы: SBA 3-45 соркысмасынын иштөө басымы 2,2 бар, суу ылгоо чекитине чейинки аралык 10 метр болгондо эсептелген иштөө басымы 1,2 Бар болот. Б.а. кранды ачканда оргутуучу магистралдагы басым соркысманы иштетүү үчүн 1,2 Барга чейин түшүшү керек; суу ылгоо чекитине чейинки аралык 1 метр болгондо, эсептелген иштөө басымы 2,1 бар болот, б.а. соркысманы иштетүү үчүн

оргутуучу магистралдагы басым 2,1



**4-сүр.** SBA соркысмалары үчүн суу бөлүштүрүүнүн эң жогорку чекити

#### 8.5. Минималдык мейкиндик

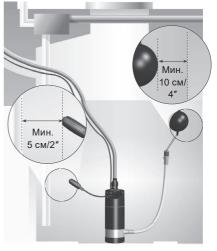
Калкыма өчүргүчтүн кыпчылып калуусун болтурбоо үчүн, калкыма өчүргүчтүү соркысмалар үчүн дубал менен өчүргүчтүн ортосундагы бош жерди кармап туруу талап кылынат.

Каптал куйгучу бар соркысмалар үчүн куйгуч келтетүтүктүн калкыма тор чыпкасы жана дубалдын ортосунда бош жер болушу талап кылынат.

Соркысманы скважинага/кудукка же резервуарга орнотууда - минималдуу бош мейкиндик 5-сүр шайкеш келиши керек.

Калкыма өчүргүчү жок соркысмалар үчүн соркысманын физикалык өлчөмдөрүнө шайкеш келүүчү мейкиндик талап кылынат.

#### Калкыма өчүргүчү жана каптал куйгучу менен SB жана SBA соркысмалары



MOR 7644 4016

**5-сүр.** Скважина/кудук же резервуардагы SB жана SBA соркысмалары үчүн минималдуу мейкиндик.

#### 8.6. Калкыма өчүргүчтү жөндөө

M06 7648 4116

Калкыма өчүргүчтүн жардамы менен соркысманы күйгүзүү жана өчүрүү мүмкүнчүлүгүнө кепилдик берүү үчүн, калкыма өчүргүч жана көтөрүүчү тутканын ортосундагы кабелдин бош учун өзгөртүү жолу менен өчүрүүнүн деңгээлин жөндөңүз.

Кабелдин эркин учунун узундугун кыскартуу соркысманын иштөөсүнүн жана өчүрүүсүнүн жана суунун деңгээлдериндеги айырмачылыктардын ортосундагы интервалды кыскартууга алып келет. Кабелдин бош учунун

минималдык узундугу 10-18 см түзөт. *6-сүр* караңыз.

Кабелдин эркин учунун узундугун узартуу соркысманын иштөөсүнүн жана өчүрүүсүнүн жана суунун деңгээлдериндеги айырмачылыктардын ортосундагы интервалды узартууга алып келет.

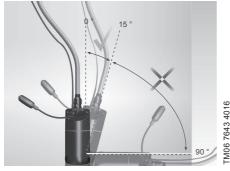
Калкыма өчүргүч эркин жыла турганын текшериңиз. Токтош деңгээли соркысманын киргизүүчү тор чыпкасынан ылдый болбошу керек.Токтоо деңгээли соркысманын куюу тор чыпкасынан төмөн болбогондугуна ынаныңыз.



**6-сүр.** Калкыма өчүргүч үчүн кабелдин бош учунун минималдуу узундугу

#### 8.7. SB жана SB соркысмаларынын абалы

Соркысманы/орнотмону 7-сүр сүр. көрсөтүлгөндөй кылып вертикалдуу абалда пайдаланыңыз. Орнотмонун/соркысманын уруксат берилген жумушчу абалы – четтөөнүн 15° максималдуу бурчу менен вертикалдуу.



**7-сүр.** SB, SBA соркысмалар/орнотмолордун абалы

# 9. Электр жабдуусун туташтыруу

Электр жабдууну туташтыруу жергиликтүү ченемдерди жана эрежелерди сатоо менен аткарылууга тийиш.

### Эскертүү



Чыңалуунун маанилерин жана азык токтун жыштыгы фирмалык көрнөкчөдө көрсөтүлгөн соркысманын/орнотмонун номиналдык берилмелерине дал келгендей болушун текшериңиз.

#### Эскертуу

Соркысма/орнотмо тышкы өчүргүчкө туташтырылууга тийиш, байланыштардын ортосундагы минималдуу көңдөй: бардык уюлдарда 3 мм.



Сактануу максатында соркысманы/ орнотмону жердетилген розеткага туташтыруу керек. Стационардык орнотмону соркысманы <30 мА-ден кем өчүрүү тогу бар жерге ток жоготуудан сактооч (КӨТ) менен жабдуулоо сунушталат.

#### Электр кыймылдаткычты коргоо

Соркысма/орнотмо термоөчүргүч менен жабдылган жана электр кыймылдаткычты кошумча коргоону эч кандай талап кылбайт.



#### Эскертүү

Нормалдуу температурага чейин муздагандан кийин, кыймылдаткыч автоматтык түрдө кайрадан күйөт.

### 10. Пайдаланууга киргизүү

Бардык соркысмалар даярдоочу заводдо кабыл алуу-өткөрүп берүүчү сынагынан өтөт. Орнотууда кошумча сынактар талап кылынбайт.

Иштетүүгө берүү боюнча көрсөтмөлөр Кыскача колдонмодо (Quick Guide) келтирилген.

### 11. Пайдалануу

Буюмду пайдалануу жана жабдуунун жөндөө боюнча көрсөтмөлөр Кыскача колдонмодо (Quick Guide) келтирилген.

#### SBA ишке киргизүү шарттары

Орнотмо эң аз дегенде кийинки шарттардын бирин аткарууда ишке киргизилет:

- Чыгым чыгымдын минималдуу маанисинен ашат.
- Басым ишке киргизүү басымынан төмөн.

#### **SBA** өчүрүү шарттары

Орнотмо чыгымдын мааниси минималдуудан төмөн болгондо, 10 секундга кечигуу менен өчөт.

Ишке киргизүүнүн басымы жана минималдуу чыгымы 15. Техникалык берилмелери бөлүмүндө көрсөтүлгөн.

Калкыма өчүргүчү менен SB/SBA соркысмасын/ орнотмосун автоматтык түрдө кайталап коё берүү бөлүмүндө көрсөтүлгөн.

Суунун деңгээли жол берилгенден төмөн түшкөндө калкыма өчүргүч соркысманы/ орнотмону токтотот. Калкыма өчүргүчү менен SB/ SBA соркысмасы/орнотмосу суунун деңгээли жогорулаганда автоматтык турдө кайра ишке киргизилет.

SBA орнотмолору жана SB соркысмалары 6. Колдонуу тармагыбөлүмүнө ылайык кедергилерге, арналышынын тийиштүү шарттарына чыдамдуу жана электромагниттик талаа/электромагниттик нурдануунун чыңалуу деңгээли чектелген жол берилгенден ашпаган турак жай, коммерциялык жана өндүрүштүк зоналарда пайдаланууга арналган.

#### 12. Техникалык тейлөө



Эскертүү Электр тогунан жабыркоо Өлүм же олуттуу жаракат - Эгерде азык кабелине доо кетсе, ал өндүрүүчү, кызматтын адистери

же башка дасыккан адистер тарабынан алмаштырылууга тийиш.

Тор чыпканы зарыл болгондо кыл калемдин жана суу агымынын жардамы менен ар күздө тазалап туруңуз. Нормалдуу пайдаланууда соркысма атайын техникалык тейлөөнү талап кылбайт.

### 13. Пайдалануудан чыгаруу

SBA орнотмолорун жана SB соркысмаларын пайдалануудан чыгаруу үчүн тармактык өчүргүчтү "Өчүк" абалына которуу керек.

#### Эскертүү



Тармактык өчүргүчкө чейин жайгашкан бардык электр зымдары дайыма чыңалуу астында турат. Ошондуктан жабдууну капысынан же уруксатсыз күйгүзбөш үчүн тарамдык ажыраткычты бөгөттөп коюу зарыл.

# 14. Төмөнкү температуралардан коргоо

Эгерде соркысма/орнотмо муздак мезгилде узак убакыт пайдаланылбай турган болсо, соркысманы пайдалануудан чыгаруудан мурда соркысмадан жана соркысма тутумунан суюктукту төгүп салыңыз.

#### 15. Техникалык берилмелери

Кабелдин узундугу: 15 м.

**Орнотмонун максималдуу тереңдиги:** 10 м. **Ызы-чуунун максималдуу денгээли:** 50 дБА.

Айлана-чөйрөнүн температурасы:

0 °C баштап +50 °C чейин.

Сордурулган суюктуктун температурасы: от 0  $^{\circ}$ C до +40  $^{\circ}$ C.

Водороддук көрсөткүч, рН: 4-9.

Сордурулуучу бөлүкчөлөрдүн өлчөмү < 1 мм.

Кумдун макс. камтылышы < 0,05 г/л.

Коё беруу басымы\*:

SBA 3-35 1,5 бар, SBA 3-45 2,4 бар.

\* бийиктиктердин нөлдүк айырмасындагы басым – орнотмо менен суу ылгоо булагында.

Минималдуу чыгым – 1 л/мүн.

Саатына коё берүүлөрдүн максималдуу саны: SB/SBA - 20.

#### Электрдик маалымат

Азыктык чыңалуу: 1 x 220–240 В, 50 Гц.

Коргоо деңгээли: IP68. Изоляциялоо классы: F

Жабдуулардын салмагы тууралуу маалыматты Grundfos Product Center сайтынан жалпыга жеткиликтүү өндүрүмдүн номери боюнча табууга болот.

Соркысма/ орнотмо	Кубат чыңалуусу, В	Жыштыгы, Гц	Р1, кВт	P1, л.с.	l <sub>1/1</sub> , A	n, мин <sup>-1</sup>	Максималдуу кысым/ Номиналдык чыгым
SB 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	-	3,8	2800	35 м.суу мам. / 3 м³/с
SB 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	-	4,8	2800	45 м.суу мам. / 3 м³/с
SBA 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	1,07	3,8	2800	35 м.суу мам. / 3 м³/с
SBA 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	1,41	4,8	2800	45 м.суу мам. / 3 м³/с

# 16. Бузулган жерлерди табуу жана оңдоо

Оңдоо боюнча кошумча маалыматтар Кыскача колдонмодо (Quick Guide) келтирилген.



Эскертүү Иштер башталгандан мурда электр азык өчүрүлгөндүгүнө ынаныңыз. • Электр булагынын капыстан иштеп кетүүсү болбостугуна ынаныңыз.

Бузулуу	Себеби	Бузулганды жоюу
1. Соркысма/орнотмо иштебейт	а) Электр жабдуунун сактагычтары күйүп кетти.	Сактоочторду алмаштырыңыз. Эгерде жаңы сактагычтар күйүп кетсе, электр тармакка туташтыруунун тууралыгын жана азык кабелди текшерүү керек.
	b) Жерге жылжуу тогунан коргоонун түзмөгү иштеди.	Кабелдин бүтүндүгүн текшериңиз, коргоо үчүн өчүрүү түзмөгүн баштапкы абалына келтириңиз.
	с) Электр азыгы жок.	Жергиликтүү электр камсыздоочу уюм менен байланышуу.
	d) Кыймылдаткычтын коргоосу ашыкча жүктөмдүн себебинен соркысманын/	Соркысма/орнотмо толуп калбагандыгын текшериңиз: 1. Соркысманын/орнотмонун азыгын өчүрүңүз.
	орнотмонун азыгын өчүрдү (жылуулук релеси иштеди).	2. Резина басаңдаткычты алып салыңыз (Коопсуздук боюнча нускаманы кара. (Safety instructions), A сүр., 25 - поз.).
		3. Соркысманын/орнотмонун валын бурагычтын жардамы менен буроого аракет кылыңыз.
		<ol> <li>Соркысманын/орнотмонун валы тыгылып калса, 1. g пунктунун нускамасын аткаруу керек).</li> </ol>
		<b>Кеңүл буруңуз:</b> Резина басаңдаткычты ордуна орнотууну унутпаңыз.
	e) Соркысманын/орнотмонун же электр азыгынын кабелинин зыянга учуроосу.	Соркысма/орнотмо же кабелди оңдоңуз же алмаштырыңыз.
	f) Калкыма өчүргүч «куру» иштөөнүн деңгээлинде турат.	Суунун деңгээлин, ошондой эле калкыма өчүргүчтүн эркин иштөөсүн текшериңиз. Көңүл буруңуз: Эгерде резервуар бошотулса жана калкыма өчүргүч көпчүлүк убакта тиешелүү абалда болсо, чоң көлөмдөгү идишти орнотуу керек.
	g) SBA: Соркысманын «кургак» жүрүштөн коргоосу соркысманы токтотту.	Суунун денгээлин текшериңиз. Азыкты өчүрүп, 2 мүнөт күтүңүз жана аны кайрадан күйгүзүңүз.

Бузулуу	Себеби	Бузулганды жоюу
	h) Соркысма/орнотмо тосмолонгон.	Соркысманы/орнотмону текшериңиз жана жууңуз:  1. Соркысманын/орнотмонун азыгын өчүрүңүз.  2. Крест сымал бурагычтын жардамы мененсегиз буралгыны бошотуңуз жана чыгарыңыз ( Коопсуздук боюнча нускаманы кара. (Safety instructions), А сүр., 84b поз.). Соркысма/орнотмонун негизин ажыратуу (Коопсуздук боюнча нускаманы кара. (Safety instructions), А сүр., 56 - поз.).  3. Соруучу сызыктагы тор чыпканы жана агуучу бөлүгүн кыл калемдин же кысым астындагы суу агымынын жардамы менен тазалаңыз.  4. Соркысманы/орнотмону кайрадан чогултуңуз
2. Соркысма иштеп жатат, бирок суу жок.	а) Оргутуучу өткөрмө түтүктөгү жылдыргыч жабык.	Жылдыргычты ачыңыз.
	b) Суунун жоктугу же резервуардагы суунун деңгээли өтө төмөн.	Соркысманы/орнотмону куроо тереңдигин көбөйтүү зарыл Соркысманын/орнотмонун өндүрүмдүүлүгүн төмөндөтүңуз же бул жабдууну, кыйла төмөнүрөөк өндүрүмдүүлүктөгү башкасы менен алмаштырыңыз.
	c) Кайтарым клапаны жабык абалда кыпчылып калган.	Соркысманы/орнотмону үстүгө көтөрүңүз жана клапанды жууп же алмаштырыңыз.
	d) Соруудагы тор чыпка толуп калган.	Соркысманы/орнотмону беттин үстүнө көтөрүңүз жана тор чыпканы кыл калемдин же кысым астындагы суунун агымынын жардамы менен жууңуз.
	e) Соркысма/орнотмо зыянга учураган.	Соркысманы/орнотмону оңдоңуз же алмаштырыңыз.
3. Соркысма/орнотмо төмөндөтүлгөн өндүрүмдүүлүк	а) Оргутуучу түтүктүн жылдыргычтары бир аз жабылган же тосмолонгон.	Текшериңиз жана зарыл болгондо жылдыргычтарды жууңуз же алмаштырыңыз.
менен иштеп жатат.	b) Оргутуучу түтүк бир аз баткакка толгон.	Кысымдык түтүктү жууп же алмаштырыңыз.
	с) Кысымдык түтүктөгү кайтарым клапаны бир аз тосмолонгон.	Клапанды жууп же алмаштырыңыз.
	d) Соркысма/орнотмо жана кысымдык түтүк баткакка болуп калган.	Соркысма/орнотмону беттин үстүнө көтөрүңүз. Зарыл болгондо текшериңиз жана тазалаңыз- алмаштырыңыз. Өткөрмө түтүктү жууңуз.
	e) Сорууда турган тор чыпка булганып калган.	Тор чыпканы жууңуз (тазалаңыз).
	f) Соркысма/орнотмо зыянга учураган.	Соркысманы/орнотмону оңдоңуз же алмаштырыңыз.
	g) Өткөрмө түтүктө жылжуу кетти.	Өткөрмө түтүктү текшерип жана оңдоңуз.
	h) Кысымдык түтүк зыянга учураган.	Кысымдык түтүктү алмаштырыңыз.
	і) Чыңалуунун түшүүсү.	Азык булагын текшерүү керек.

Бузулуу	Себеби	Бузулганды жоюу
4. Өтө көп күйгүзүү- өчүрүү.	а) Калкыма өчүргүч туура эмес жөндөлгөн.	Калкыма өчүргүчтү соркысманы/орнотмону күйгүзүү/өчүрүүнүн ортосунда жетиштүү убакыт мезгили болгондой жөндөңүз.
	b) Жылжып агуу же кайтарым клапандын жарымжартылай ачык абалында тосмолоо.	Кайтарым клапанды жууп же алмаштырыңыз.
	с) Азык чыңалуусунун туруксуздугу.	Азык булагын текшерүү керек.
	d) Кыймылдаткычтын температурасы өтө эле жогору.	Суунун температурасын текшериңиз.
	e) Соркысма/орнотмо толуп калган.	Соркысманы/орнотмону текшериңиз жана жууңуз: 1. Азыкты өчүрүңүз. 2. Крест сымал бурагычтын жардамы мененсегиз буралгыны бошотуңуз жана чыгарыңыз (Коопсуздук боюнча нускаманы кара. (Safety instructions), А сүр., 84b поз.). Соркысма/орнотмонун негизин ажыратуу (Коопсуздук боюнча нускаманы кара. (Safety instructions), А сүр., 56 - поз.). 3. Соруучу сызыктагы тор чыпканы жана агуучу бөлүгүн кыл калемдин же кысым астындагы суу агымынын жардамы менен тазалаңыз. 4. Соркысманы/орнотмону кайрадан чогултуңуз.
	f) Өткөрмө түтүктө жылжуу кетти.	Өткөрмө түтүктү текшерип жана оңдоңуз.

#### Кескин баш тартууларга:

- туура эмес электрдик туташтыруу;
- жабдууну туура эмес сактоо;
- электрдик/гидравликалык/механикалык тутумдардын зыян болушу же бузуктугу;
- жабдуунун маанилүү бөлүктөрүнүн зыян болуусу же бузулуусу;
- пайдалануунун, тейлөөнүн, куроонун, контролдук кароолордун эрежелерин жана шарттарын бузуулар алып келиши мүмкүн.

Жаңылыштык аракеттерди болтурбоо үчүн, кызматкер ушул куроо жана пайдалануу боюнча колдонмо менен жакшылап таанышып чыгууга тийиш.

Кырсык, баш тартуу же инцидент пайда болгондо токтоосуздан жабдуунун ишин токтотуу жана кызматтык борборга кайрылуу зарыл.

### 17. Топтомдоочу буюмдар\*

Өнүм	Сүреттее
GT-H-2 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 2 л, G 1"туташтыруу, 127 мм диаметр, 182 мм бийиктик
GT-H-8 PN10 G3/4 V	Тарсылдак кысымдык бак 8 л, GG 3/4"туташтыруу, 203 мм диаметр, 311 мм бийиктик
GT-H-18 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 18 л, G 1"туташтыруу, 279 мм диаметр, 366 мм бийиктик
GT-H-24 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 24 л, G 1"туташтыруу, 290 мм диаметр, 455 мм бийиктик
GT-H-35 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 35 л, G 1"туташтыруу, 290 мм диаметр, 472 мм бийиктик
GT-H-60 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 60 л, G 1"туташтыруу, 388 мм диаметр, 528 мм бийиктик
GT-H-80 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 80 л, G 1"туташтыруу, 388 мм диаметр, 626 мм бийиктик
GT-H-100 PN10 G1 V	Тарсылдак кысымдык бак 100 л, G 1"туташтыруу, 406 мм диаметр, 880 мм бийиктик
DM 4.45	«Куру» иштөөдөн коргоосу менен автоматика блогу, күйгүзүү басымы 1,5 бар,
PM 1 15	максималду жүктөм 6 А, 1,5 м кабель
DM 4 00	«Куру» иштөөдөн коргоосу менен автоматика блогу, күйгүзүү басымы 2,2 бар,
PM 1 22	максималду жүктөм 6 А, 1,5 м кабель
PM 2	«Куру» иштөөдөн коргоосу менен жана учурдагы басым индикациясы менен автоматика блогу, күйгүзүүнүн басымы 1,5–5 бар, максималдуу жүктөмү 10 А, 1,5 м кабель
MDR 21/6	2 уюлдуу басым релеси, өчүрүүнүн басымы 1,5-7 бар, максималдык дүктөм 230 В, 16

\* Көрсөтүлгөн буюмдар жабдуунун стандарттык топтомдоосуна/топтомуна киргизилген эмес, жардамчы түзмөк (аксессуарлар) болуп саналат жана өзүнчө буйрутма берилет. Негизги жоболор жана шарттар Келишимде чагылдырылат. Топтомдоочулар боюнча толук маалыматты каталогдордон кара.
Ушул жардамчы түзмөктөр жабдуу (топтомдун) топтомдоосунун милдеттүү элементтери болуп саналбайт.

Жардамчы түзмөктөрдүн жоктугу, алар арналган негизги жабдуулардын иштөө жөндөмдүүлүгүнө таасирин тийгизбейт.

### 18. Буюмду утилизациялоо

Буюмдун жол берилген максималдуу абалынын негизги критерийлери төмөнкүлөр:

- оңдоо же алмаштыруусу каралган эмес бир же бир нече негизги бөлүктөрдүн иштен чыгуусу;
- пайдалануунун экономикалык максатсыздыгына алып келүүчү, оңдоого жана техникалык тейлөөгө чыгымдардын көбөйүшү.

Ушул буюм, ошондой эле түйүндөр жана тетиктер экология жаатындагы жергиликтүү мыйзамдардын талаптарына ылайык чогултулуп жана утилизацияланышы керек.

### 19. Даярдоочу. Иштөө мөөнөтү

Евразиялык экономикалык биримдиктин аймагындагы импортчулар:

Грундфос Казахстан ЖЧШ Казакстан, 050020, Алматы ш., Көк-Төбе 2 кичир., Кыз-Жибек көчөсү 7. тел.: +7 727 227-98-55, электрондук почтанын дареги: kazakhstan@grundfos.com

Жабдууну сатуу эрежелери жана шарттары келишимдердин шарттары менен аныкталат.

Жабдуунун иштөө мөөнөтү 10 жыл.

Белгиленген иштөө мөөнөтү аяктагандан кийин, ушул көрсөтүчтү узартуу мүмкүндүгү боюнча чечим кабыл алынгандан кийин жабдууну пайдаланууну улантууга болот. Жабдууну ушул документтин талаптарынан айырмаланган максатта иштетүүгө жол берилбейт.

Жабдуунун кызмат кылуу мөөнөтүн узартуу боюнча иштер, адамдардын жашоосу жана денсоолугу үчүн коопсуздуктун, айлана-чөйрөнү коргоонун талаптарын азайтпастан мыйзамдардын талаптарына ылайык жүргүзүлүшү керек.

Техникалык өзгөрүүлөр болушу мүмкүн.

### 20. Таңгагын утилизациялоо боюнча маалымат

Grundfos компаниясы тарабынан колдонулуучу таңгактын ар кандай түрүн белгилөө боюнча жалпы маалымат



Таңгак тамак-аш азыктары менен байланышта болууга арналган эмес

Таңга	актоочу материал	Таңгактын/жардамчы таңгактоочу каражаттарынын аталышы	Таңгактын/жардамчы таңгактоочу каражаттары жасалган материалдын тамгалык белгилениши
	жана картон раланган картон, кагаз, башка рн)	Кутулар/үкөктөр, салынмалар, төшөмөлдөр, алдына койгучтар, торлор, фиксаторлор, каптоочу материал	PAP
Жыгач жана жыгач материалдары (жыгач, тыгын)		Үкөктөр (тактайлуу, фанерадан, жыгач булалуу плитадан жасалгандар), алдына койгучтар, тордогучтар, алынып коюла турган капталдары, планкалар, фиксаторлор	FOR
	(төмөнкү тыгыздыктагы полиэтилен)	nallitaktan ana-kenykue ппенка	
Пластик	(жогорку тыгыздыктагы полиэтилен)	Тыгыздоочу төшөмөлдөр (жылтырак материалдарынан жасалгандары), анын ичинде аба-көбүкчөлүү жылтырак, фиксаторлор, толтурулуучу материал	HDPE
	(полистирол)	Тыгыздоочу пенопласттан жасалган төшөлмөлөр	<b>∆</b> PS
Комбинацияланган таңгак (кагаз жана картон/пластик)		«Скин» тибиндеги таңгак	C/PAP

Таңгактын жана/же жардамчы таңгактоочу каражаттардын белгиленишине көңүл бурууну суранабыз (даярдоочу завод таңгакка / көмөкчү таңгактоочу каражаттарга жазган болсо).

Зарыл болгон учурда, ресурсту сактоо жана экологиялык эффективдүүлүк максаттарында, Grundfos компаниясы таңгакты жана/же жардамчы таңгактоочу каражаттарды кайталап колдоно алат.

Даярдоочунун чечими боюнча таңгагы, жардамчы таңгактоочу каражаттары жана алардан жасалган материалдар өзгөрүшү мүмкүн. Чыныгы маалыматты ушул Куроо жана пайдалануу боюнча Паспорт, Колдонмонун 19. Даярдоочу. Иштөө мөөнөтү бөлүмүндө көрсөтүлгөн даяр өндүрүмдү өндүрүүчүдөн тактап алууңуздарды өтүнөбүз. Сурап-билүү учурунда өнүмдүн номерин жана жабдууну даярдоочуөлкөнү көрсөтүү зарыл.

# **Յայերեն (HY)** Անձնագիր, տեղադրման և շահագործման ձեռնարկ

C	nui	11.4	ามเ	nΗ	മ	ՈԻՆ	
-	HILL	u u	FUY		ᄧᅙ	III U	١

	-2
1.	Ցուցումներ անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ46
1.1.	Փաստաթղթի մասին ընդհանուր
1.2.	տեղեկություններ46 Արտադրանքի վրա զետեղված նիշերի և
1.3.	մակագրությունների նշանակությունը47 Սպասարկող անձնակազմի որակավորումը
1.4.	և ուսուցումը47 Անվտանգության տեխնիկայի իրահանգներին հետև հետևի ավարահեր հետևումելները 47
1.5.	չհետևելու վտանգավոր հետևանքները47 Աշխատանքի կատարում անվտանգության
1.6.	սպառողի կամ սպասարկող անձնակազմի
1.7.	համար47 Ցուցումներ տեխնիկական սպասարկման, ստուգազննումներ և տեղադրում կատարելիս
1.8.	անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ47 Ինքնուրույն վերասարքավորում և աահեստային հանգույնների ու դետայների
1.9.	պատրաստում48 Շահագործման անթույլատրելի ռեժիմներ 48
2.	Տեղափոխում և պահպանում48
3.	Փաստաթղթում նիշերի և մակագրությունների նշանակությունը48
4.	Արտադրատեսակի մասին ընդհանուր տեղեկություններ48
5.	Փաթեթավորում և տեղափոխում50
5.1. 5.2.	Փաթեթավորում50
6.	Կիրառման ոլորտը50
7.	Աշխատանքի սկզբունքը51
7.1.	SBA արմաային նայանքի ապշտաանությունը
8.	«չոր» ընթացքից51 Մեխանիկական մասի հավաքակցում51
8.1.	Տեղադրման վայրը51
	Արտադրատեսակի բարձրացումը52
8.3	Տեղադրման առավելագույն խորությունը52
8.4.	Ջրառի բարձրագույն կետը SBA պոմպերի
9.5	համար52 Նվազագույն տարածությունը53
8.6.	երղանավոր անջատիչի կարգավորում
8.7.	SB և SB պոմպերի դիրքը53
9.	Էլեկտրական սարքավորումների միացում54
10.	Շահագործման հանձնում54
11.	Շահագործում54
12.	Տեխնիկական սպասարկում54
13.	Շահագործումից հանելը54
14.	າປາວາກເມເນໃກາເ ອາກາ ໄປ ຕາມດັກ
	ջերմաստիճաններից55
15.	Տեխնիկական տվյալներ55
16.	Անսարքությունների հայտնաբերումը և վերացումը56
17.	Lրակազմող արտադրատեսակներ*59
18.	Արտադրատեսակի օգտահանումը59
19.	Արտադրող։ Ծառայության ժամկետ60
20.	Փաթեթավորման օգտահանման
	վերաբերյա՞լ տեղեկատվություն61

<u>^</u>

սարքավորման հավաքակցման աշխատանքներին անցնելը անհրաժեշտ Է մանրամասն ուսումնասիրել տվյալ փաստաթուղթը և Յամառոտ ձեռնարկը (Quick Guide)։ Մարքավորման հավաքակցումը և շահագործումը պետք Է իրականացվեն տվյալ փաստաթղթի պահանջներին, ինչպես նաև տեղական նորմերին և կանոններին համապատասխան։

# 1. Ցուցումներ անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ

Նախազգուշացում՝

Նախազգուշացում`Նախքան

Տվյալ սարքավորման շահագործումը պետք է կատարի դրա համար անհրաժեշտ գիտելիքներ և աշխատանքային փորձ ունեցող անձնակազմը։ Սահմանափակ ֆիզիկական, մտավոր ունակություններով, տեսողության և լսողության սահմանափակ ինարավորություններով անձանց պետը չէ թույլ տալ շահագործել տվյալ սարքավորումն առանց ուղեկցողի կամ առանց անվտանգության տեխնիկայի մասին **հոահա**նգավորման: Յրահանգավորումը պետք է կատարի անձնակազմի այն ներկայացուցիչը, որը պատասխանատու է այդ անձանց անվտանգության համար։ Երեխաների մուտքը դեպի սարքավորումն արգելվում է։

### 1.1. Փաստաթղթի մասին ընդհանուր տեղեկություններ

Անձնագիրը, Տեղադրման և շահագործման ձեռնարկը ներառում է հիմնական հրահանգներ, որոնց պետք է հետևել տեղադրման, շահագործման և տեխնիկական սպասարկման ընթացքում։ Յետևաբար, տեղադրելուց և շահագործման հանձնելուց առաջ դրանք պարտադիր կերպով պետք է ուսումնասիրվեն համապատասխան սպասարկող անձնակազմի կամ սպառողի կողմից։ Տվյալ փաստաթուղթը պետք է մշտապես գտնվի սարքավորման շահագործման վայրում։

Անհրաժեշտ է կատարել ոչ միայն «Անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ հրահանգներ» բաժնում նշված անվտանգության ընդհանուր պահանջները,1. Ցուցումներ անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ այլ նաև մյուս բաժիններում նշված անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ հատուկ հրահանգները։

### Արտադրանքի վրա զետեղված նիշերի և մակագրությունների նշանակությունը

Անմիջապես սարքավորման վրա նշված հրահանգները, օրինակ՝

- պտտման ուղղությունը ցույց տվող սլաքը,
- մղվող միջավայրի մատակարարման համար ճնշման կարճախողովակի նշանը,

պետք է պարտադիր կերպով կատարվեն և պահպանվեն այնպես, որ դրանք հնարավոր լինի կարդալ ցանկացած ժամանակ։

### 1.3. Սպասարկող անձնակազմի որակավորումը և ուսուցումը

Անձնակազմը, որն իրականացնում է սարքավորման շահագործումը, տեխնիկական սպասարկումը և ստուգողական զննումները, ինչպես նաև սարքավորման տեղադրումը, պետք է ունենա կատարվող աշխատանքին համապատասխան որակավորում։ Յարցերի շրջանակը, որոնց համար պատասխանատու է անձնակազմը և որոնք նա պարավոր է վերահսկել, ինչպես նաև նրա իրավասության շրջանակնինը պետք է հստակ սահմանվեն սպառողի կողմից։

### 1.4. Անվտանգության տեխնիկայի իրահանգներին չհետևելու վտանգավոր հետևանքները

Անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ ցուցումներին չհետևելը կարող է հանգեցնել՝

- մարդու կյանքի և առողջության համար վտանգավոր հետևանքների։
- շրջակա միջավայրի համար վտանգի ստեղծմանը,
- վնասի փոխհատուցման բոլոր երաշխիքային պարտավորությունների չեղարկմանը;
- սարքավորման կարևորագույն գործառույթների խափանմանը,
- տեխնիկական սպասարկման և վերանորոգման նշանակված մեթոդների անարդյունավետություն n:
- Էլեկտրական կամ մեխանիկական ազդեցության հետևանքով առաջացած անձնակազմի առողջության և կյանքի համար վտանգավոր իրավիճակի։

### 1.5. Աշխատանքի կատարում անվտանգության տեխնիկային հետևելով

Աշխատանքներն իրականացնելիս պետք է կատարվեն անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ սույն փաստաթղթում ներկայացված ցուցումները, անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ համապատասխան ազգային կարգադրագրերը, ինչպես նաև սպառողի մոտ գործող՝ աշխատանքների կատարման, սարքավորման շահագործման և անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ ցանկացած ներքին կարգադրագրերը։

### 1.6. Անվտանգության տեխնիկայի ցուցումներ՝ սպառողի կամ սպասարկող անձնակազմի համար

- Արգելվում է ապամոնտաժել շարժական հանգույցների և մասերի առկա պաշտպանիչ փակոցները սարքավորումը շահագործելու ընթացքում։
- Անհրաժեշտ է բացառել ԷլեկտրաԷներգիայի հետ կապված վտանգի առաջացման հնարավորությունը (մանրամասների համար տե՛ս, օրինակ՝ ԷՏԿ և տեղական Էներգամատակարարող ձեռնարկությունների կարգադրագրերը):

### 1.7. Ցուցումներ տեխնիկական սպասարկման, ստուգազննումներ և տեղադրում կատարելիս անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ

Սպառողը պետք է ապահովի տեխնիկական սպասարկման, ստուգողական զննումների և տեղադրման բոլոր աշխատանքների կատարումը որակավորված մասնագետների կողմից, որոնց թույլ է տրված կատարել նման աշխատանքներ, և որոնք բավարար չափով տեղեկացվել են այդ աշխատանքների մասին՝ տեղադրման և շահագործման ձեռնարկը մանրամասն ուսումնանիդերի րի թացթում։

Բոլոր աշխատանքները անպայման պետք է իրականացվեն սարքավորումը անջատված վիճակում։ Անպայման պետք է պահպանվի գործողությունների հերթականությունը սարքավորման աշխատանքը կանգնեցնելիս, ինչպես նկարագրված է տեղադրման և շահագործման ձեռնարկում։

Աշխատանքների ավարտին անմիջապես պետք է նորից տեղադրվեն կամ միացվեն բոլոր ապամոնտաժված պաշտպանիչ և պահպանիչ սարքերը։

### 1.8. Ինքնուրույն վերասարքավորում և պահեստային հանգույցների ու դետալների պատրաստում

Սարքավորումների վերասարքավորումը և փոփոխումը թույլ է տրվում կատարել միայն արտադրողի հետ համաձայնեցնելու դեպքում։

Ֆիրմային պահեստային հանգույցները և մասերը, ինչպես նաև օգտագործման համար ընկերության կողմից թույլատրված լրակազմի բաղադրիչները, նախատեսված են շահագործման հուսալիությունը ապահովելու համար։

Այլ արտադրողների կողմից պատրաստված հանգույցների և մասերի կիրառումը կարող է բերել նրան, որ արտադրողը հրաժարվի այդ պատճառով առաջացած հետևանքների համար պատասխանատվություն կրելուց։

### 1.9. Շահագործման անթույլատրելի ռեժիմներ

Մատակարարվող սարքավորման շահագործական հուսալիությունը երաշխավորվում է միայն այն դեպքում, եթե այն կիրառվում է գործառութային նշանակությանը համապատասխան և բաժնի համաձայն 6. Կիրառման ոլորտը։ Բոլոր դեպքերում անմանային թույլատրելի արժեքները, որոնք նշված են տեխնիկական տվյալներում պետք է անպայման հաշվի առնվեն։

### 2. Տեղափոխում և պահպանում

Սարքավորման տեղափոխումը հարկավոր է իրականացնել փակ վագոններում, ծածկված ավտոմեքենաներում, օդային, գետային կամ ծովային փոխադրամիջոցներով։

Սարքավորման փոխադրման պայմանները, մեխանիկական գործոնների ազդեցության մասով, պետք է համապատասխանեն «C» խմբին՝ ըստ ԳOUS 23216-ի։

Տեղափոխման ժամանակ փաթեթավորված սարքավորումը պետք է հուսալի ամրացված լինի փոխադրամիջոցների վրա՝ ինքնաբերաբար տեղաշարժը կանխելու նպատակով։

Սարքավորման պահպանման պայմանները պետք է համապատասխանեն ԳՕՍՏ 15150-ի «C» խմբին։

Պահպանման նշանակված առավելագույն ժամկետը կազմում է 2 տարի։ Պահպանման ժամկետի ամբողջ ընթացքում կոնսերվացում չի պահանջվում։

Արտադրատեսակը պահպանել չոր փոշուց զուրկ տարածքում։ Պահպանեք արտադրատեսակը թրթռումներից։ Պահման ջերմաստիճանը 10 °C-ից մինչև +40 °C:



Կողային մուտքային անցքով պոմպերի/կայանքների պահպանումը կազմակերպելու համար, դրանցից անհրաժեշտ է դատարկել հեղուկը։

# Փաստաթղթում նիշերի և մակագրությունների նշանակությունը



Նախազգուշացում Տվյալ հրահանգներին չհետևելը կարող Է հանգեցնել մարդկանց առողջության համար վտանգավոր հետևանքների։

Ուշադրություն

Անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ իրահանգներ, որոնց չկատարումը կարող է առաջացնել սարքավորման խափանում, ինչպես նաև դրա վնասում։

Ցուցում

Խորհուրդներ կամ հրահանգներ, որոնք դյուրին են դարձնում աշխատանքը և ապահովում են սարքավորման անվտանգ շահագործումը։

# 4. Արտադրատեսակի մասին ընդհանուր տեղեկություններ

Տվյալ փաստաթուղթը տարածվում է SBA պոմպային կայանքների և SB պոմպերի վրա։ SB/SBA պոմպը/ կայանքը հասանելի է երկու տարբերակով՝

- ներկառուցված ցանցավոր ֆիլտրով (ծակատում 1 մմ),
- Կողային մուտքով/ներծծման ճկախողովակով և լողացող ցանցավոր ֆիլտրով (ծակատում 1,8 մմ):

SB/SBA պոմպը/կայանքը հասանելի են լողանավոր անջատիչով և առանց դրա։ Լողանավոր անջատիչը կարող է կիրառվել պոմպի/կայանքի աշխատանքի ավտոմատացման կամ «չոր» ընթացքից պաշտպանության համար։

Պոմպի/կայանքի մոդելը կարող է որոշվել հետևյալ աղյուսակի օգնությամբ՝

Պոմպի կատարման տարբերակները	Մոդել
– Ներկառուցված ցանցավոր ֆիլտր լողանավոր անջատիչով	Α
– Լողանավոր ֆիլտր լողանավոր անջատիչով	AW
– Ներկառուցված ցանցավոր ֆիլտր առանց լողանավոր անջատիչի	М
– Ներկառուցված լողանավոր ֆիլտր առանց լողանավոր անջատիչի	MW

Լողանավոր ցանցավոր ֆիլտրով մոդելը ջուրը ներծծում է՝ մակերևույթից մի փոքր ցածր, այնտեղ, որտեղ ջուրը մաքուր է և չի պարունակում պինդ մասնիկիներ։

### Արտադրատեսակի նկարագրությունը SB պոմպերը

SB ընկղմվող հորային պոմպը մատակարարվում է ներկառուցված ցանցավոր ֆիլտրով կամ լողանավոր ֆիլտրով։ SB պոմպը պետք է միացվի կառավարման արտաքին բլոկին, տես7. Աշխատանքի սկզբունքը բաժինը։

#### SBA կայանք

SBA կայանքը՝ ավտոմատ պոմպային կայանք է, որը մատակարարվում է ներկառուցված ներծծող ցանցավոր ֆիլտրով կամ լողացող ֆիլտրով։ SBA պոմպային կայանքը համալրված է ներկառուցված կառավարման բլոկով, ուստի կառավարման արտաքին բլոկ չի պահանջվում։

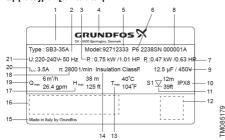
#### Բարձր հուսալիություն

SB հորային պոմպերը և SBA ավտոմատ պոմպային կայանքները պատրաստված են քայքայմանը դիմացկուն, կոմպոզիցիոն նյութերի կամ չժանգոտվող պողպատից։ Ավելին, պոմպերը/ կայանքները հագեցած են կոմպոզիտային նյութից ցանցավոր ֆիլտրով (SB/SBA AW մոդելների համար)՝ կոպիտ կեղտի մասնիկների մուտքը կանինելու համար։

### Ներկառուցված պաշտպանություն

SBA կայանքները և SB պոմպերը հագեցած են շարժիչի գերտաքացումից ներկառուցված պաշտպանությամբ։

#### Ֆիրմային վահանակ



**Նկար 1** Ֆիրմային վահանակի օրինակ

Դիրք	Անվանում
1	Ապրանքի տեսակը
2	Յաճախականություն [ጓց]
3	Մուտքային հզորություն
4	Արտադրող
5	Արտադրատեսակի համարը
6	Արտադրման տարեթիվը (տարին և
	շաբաթը)
7	Էլեկտրաշարժիչի հզորությունը

Դիրք	Անվանում
8	Սերիական համար
9	Կոնդենսատորի տվյալները
10	Պաշտպանության աստիճան
11	Տեղադրման առավելագույն խորությունը
12	QR-ծածկագիր
13	Յեղուկի առավելագույն ջերմաստիճանը
14	Ելեկտրական շարժիչի մեկուսացման դաւ
15	Արտադրող երկիր
16	מלונועונון וועווא וממעונעוסמב בייוועונעוס

- 16 Շուկայում շրջանառության նշաններ
- 17 Առավելագույն ճնշում 18 Պտույտի հաճախություն (պտույտ/րոպե)
- 19 Առավելագույն ծախս
- 20 Յոսաևքը լրիվ բեռնվածության ժամանակ
- 21 Յոսանքի լարում

Ինտեգրված Որակի կառավարման համակարգի և ներկառուցված որակի գործիքների գործողության պատճառով ՏՎԲ-ի դրոշմը նշված չէ ֆիրմային վահանակի վրա։ Դրա բացակայությունը չի ազդում վերջնական արտադրանքի որակի ապահովման վերահսկողության և շուկայում շրջանառության վրա։

#### Տիպային նշան

Օրինակ	SB	Α	3	-35	Α	w
Տիպային շարք						
A՝ Ներկառուցված						
ավտոմատացման համակ	արզ	դով				
Անվանական ծախս [մ³/ժ]						
Առավելագույն ճնշում [մ]						
A մոդել՝ Ավտոմատ կառավա	ւրու	и				
M` Ձեռքով կառավարում						
Տարբերակ W՝ լողանավոր ֆիլտրով՝						
Ներկառուցվա	δ					
ցանցավոր ֆիլտրով (եթե չկա						
տառային նշան)						
Ներկառուցված ցանցավոր						
ֆիլտրով (եթե	չկա	เทน	เทนเ	յին 1	ևշև	ւև)

#### Կառուցվածք

Ելեկտրաշարժիչը տեղակայված Ե պոմպի վերևի մասում, պոմպի ճնշումային կարճախողովակի կողքին, և հովացվում Ե վերամղվող հեղուկով։

Շարժիչները և պոմպի հենամարմինը պատրաստված են բարձրորակ կոմպոզիտային նյութերից։ Լիսեռը, ռոտորը և ցանցավոր ֆիլտրը բոլոր մոդելներում կատարվել են չժանգոտվող պողպատից (SB/SBA AW մոդելների համար լողանավոր ցանցավոր ֆիլտրի նյութը՝ կոմպոզիտն է)։

SBA կայանքներ և SB պոմպերը մատակարարվում են ճնշումային կարճախողովակի հարմարակցիչով, որի միացումն է G 3/4" կամ G 1"։ Պետք է միայն կտրել հարմարակցիչը արտաթողման անցքի տրամագծով։



**Նկար 2** Յարմարակցիչ SB և SBA

Յակադարձ կապույրը ներառված է SB և SBA լրակազմության մեջ՝

- SBA կայանքներում հակադարձ կապույրը ներկառուցվել է հենամարմնի ճնշումային մասի մեջ,
- SB պոմպերում հակադարձ կապույրը գտնվում է մատակարարվող լրակազմի մեջ (հակադարձ կապույրի պարուրակը՝ G 1" հարմարակցիչին կամ կարճախողովակին միանալու համար)։

SBA կայանքները և SB միաֆազ Էլեկտրաշարժիչով պոմպերն ունեն ներկառուցված կոնդենսատոր, մատակարարվող լրակազմում կարող Է ներառվել լողանավոր անջատիչ։

SB պոմպերը և SBA կայանքները համալրված են ջերմային անջատիչով և չեն պահանջում Էլեկտրաշարժիչի ոչ մի լրացուցիչ պաշտպանություն։

Մատակարարվող կոմպլեկում բացակայում են կարգավորումների, տեխնիկական սպասարկման և ըստ նշանակության օգտագործման համար հարմարանքերը և գործիքները։ Օգտագործեք ստանդարտ գործիքները, հաշվի առնելով անվտանգության տեխնիկայի վերաբերյալ արտադրողի պահանջները։

### 5. Փաթեթավորում և տեղափոխում

#### 5.1. Փաթեթավորում

Սարքավորումը ստանալիս ստուգեք փաթեթավորումը և ինքը սարքավորումը վնասվածքների հայտնաբերման նպատակով, որոնք կարող Էին առաջանալ փոխադրման ընթացքում։ Փաթեթավորումը օգտահանելուց առաջ մանրամասն ստուգեք. նրանում կարող են մնացած լինել փաստաթղթեր և մանր մասեր։ Եթե ստացված սարքավորումը չի

համապատասխանում ձեր պատվիրածին, ապա դիմեք սարքավորման մատակարարողին։

Եթե սարքավորումը վնասվել է փոխադրման ժամանակ, անմիջապես կապվեք փոխադրող կազմակերպության հետ և տեղեկացրեք սարքավորման մատակարարողին այդ մասին։

Մատակարարն իրեն իրավունք Է վերապահում մանրամասն զննել հնարավոր վնասվածքը։

Փաթեթավորումև օգտահանելու վերաբերյալ տեղեկատվությունը տե՛ս 20. Փաթեթավորման օգտահանման վերաբերյալ տեղեկատվություն և բաժնում։

### 5.2. Տեղափոխում



Նախազգուշացում Յարկավոր Է հետևել տեղական նորմերի և կանոնների սահմանափակումներին՝ ձեռքով իրականացվող բարձրացման և բեռնման ու բեռնաթափման աշխատանքների նկատմամբ։

Ուշադրություն

Արգելվում է բարձրացնել պոմպը/ կայանքը՝ բռնելով սնուցման ժայանքը պարձրացրեք պոմպը/ կայանքը պարանի օգնությամբ։ Արգելվում է շպրտել կամ թափահարել պոմպը/կայանքը։

Սարքավորումը տեղափոխելու վերաբերյալ լրացուցիչ տեղեկատվությունը ներկայացված է Յամառոտ ձեռնարկում (Quick Guide)։

### 6. Կիրառման ոլորտը

SB պոմպերը և SBA ավտոմատ պոմպային կայանքներն իրենցից ներկայացնում են ընկղմվող հորալին պոմպեր/մաքուր, այդ թվում՝ անձրևային ջրի վերամղման կայանքներ։ Օգտագործվում են կենցաղային հատվածում, օրինակ՝ մասնավոր հորատանցքերում և հորերում, ինչպես նաև անձրևաջրերի հավաբման ռեցերվուարներում։ Մասնավոր հորատանցքերը հանդիսանում են կենտրոնացված քաղաքային ջրամատակարարումից զուրկ հողամասերում խմելու ջրի այլընտրանքային աղբյուր։ Բացի այդ, հորատանցքերը ծառայում են որպես մասնավոր կոտեջներում և ամառային տնակներում կենցաղային տեխնիկայի, ավտոլվացման, ոռոգման համար տեխնիկական ջրի լրացուցիչ աղբյուր։

#### Մղվող հեղուկներ

SB պոմպերը և SBA ավտոմատ պոմպային կայանքները նախատեսված են մաքուր, ոչ մածուցիկ, պայթանվտանգ հեղուկների վերամղման համար, որոնք չեն պարունակում պինդ ներառուկներ կամ թելք, որոնք կարող են պոմպի նկատմամբ ունենալ մեխանիկական կամ քիմիական ազդեցություն։

SB պոմպերը և SBA կայանքները նախատեսված չեն հետևյալ հեղուկները մղելու համար.

- երկարաթելք ներառուկներով հեղուկների,
- իրավտանգավոր հեղուկների (յուղեր, բենզին և այլն),
- ագրեսիվ հեղուկների։

# 7. Աշխատանքի սկզբունքը

SBA կայանքի կառավարման համակարգն ապահովում է պոմպի ավտոմատ գործարկում ջրառի սկզբում և ավտոմատ շարժականգ, երբ ջրօգտագործումը դադարեցվում է։

SB պոմպերի աշխատանքը լողանավոր անջատիչի օգտագործման ժամանակ հսկվում է՝ ելնելով ներծծման կարճախողովակի համեմատ ջրի մակարդակից։ Քանի որ լողանավոր անջատիչը անփոփոխ կերպով զբաղեցնում է ջրի մակերեսին առավել մոտ գտնվող դիրք, որը պայմանավորված է մալուխի երկարությամբ, նվազագույն մակարդակին հասնելու և լցարանի կան հորատանցքի դատարկման ժամանակ հպակն անջատվում է, պոմպը դադարեցնում է աշխատանքը։

Առանց լողանավոր անջատիչի SB պոմպերն անջատվում E/միանում E ձեռքով կամ արտաքին սարքի, օրինակ՝ PM 1 կամ PM 2 ավտոմատիկայի բլոկների միջոցով։ SB պոմպը, որը տեղադրվել E, օրինակ, ավտոմատիկայի բլոկի հետ միասին, վթարի ռեժիմում անջատվում E «չոր» ընթացքի ժամանակ։

PM 1/PM 2 ավտոմատիկայի բլոկների կառավարման համակարգն ապահովում է պոմպի ավտոմատ գործարկում ջրառի սկզբում և ավտոմատ շարժականգ, երբ ջրօգտագործումը դադարեցվում է, ինչպես նաև պաշտպանում է «չոր» ընթացքից և ցիկլայնությունից։

### 7.1. SBA պոմպային կայանքի պաշտպանությունը «չոր» ընթացքից

Կառավարման ներկառուցված բլոկն ունի պաշտպանություն «չոր» ընթացքից, որը ավտոմատ կերպով կանգնեցնում է պոմպը չոր վիճակում դրա աշխատելու ժամանակ։ «Չոր» ընթացքից պաշտպանությունն աշխատում է լցման և շահագործման ռեժիմներում տարբեր ձևի։

### «Չոր» ընթացքը լցման ժամանակ

Եթե կառավարման բլոկը հայտնաբերում է ճնշման և ծախսի բացակայություն պոմպի Էլեկտրասնուցմանը միանալուց և գործարկվելուց հետո 5 րոպեի ընթացքում, տեղի է ունենում «չոր» ընթացքից պաշտպանության գործառույթի ակտիվացում և պոմպը կանգ է առնում։

#### «Չոր» ընթացքը շահագործման ժամանակ

Եթե կառավարման բլոկը հայտնաբերում է նորմալ աշխատանքի 40 րոպեի ընթացքում ճնշման և ծախսի բացակայություն, տեղի է ունենում «չոր» ընթացքից պաշտպանության գործառույթի ակտիվացում և պոմպը կանգ է առնում։

#### «Չոր» ընթացքի վթարային ազդանշանի հետբերում

«Չոր» ընթացքի վթարային ազդանշանի ակտիվացման դեպքում, դուք կարող եք վերագործարկել պոմպը ձեռքով, անջատելով Էլեկտրասնուցումը, սպասելով 2 րոպե և կրկին միացնելով Էլեկտրասնուցումը։ Եթե կառավարման բլոկը հայտնաբերում է ճնշման և ծախսի բացակայություն կրկնակի գործարկումից հետո 40 րոպեի ընթացքում, տեղի է ունենում «չոր» ընթացքի վթարային ազդանշանի կրկնակի ակտիվացում։

# 8. Մեխանիկական մասի հավաքակցում



Նախազգուշացում Այն համակարգը, որտեղ տեղադրվում է տվյալ պոմպը/կայանքը պետք է հաշվարկված լինի պոմպի/կայանքի առավելագույն ճնշման համար։



Նախազգուշացում Երբ պոմպն աշխատում Է՝ ռեզերվուարում, լողավազանում, բակի լճակում կամ համանման վայրերում մարդ չպետք Է լինի։

Սարքավորումը տեղադրելու վերաբերյալ լրացուցիչ տեղեկատվությունը ներկայացված է Յամառոտ ձեռնարկում (Quick Guide)։

#### 8.1. Տեղադրման վայրը



Նախազգուշացում Աշխատանքները սկսելուց առաջ անհրաժեշտ է համոզվել, որ պոմպի/ կայանքի սնուցումն անջատված է, և միջոցներ ձեռնարկել պատահական միացումը կանխարգելելու նպատակով։

Պոմպը/կայանքը տեղադրեք չսառչող վայրում։

Պոմպը/կայանքը հորատանցքի կամ ռեզերվուարի մեջ ընկղմելուց առաջ համոզվեք, որ հորատանցքը կամ ռեզերվուարը չեն պարունակում ավազ կամ պինդ նստվածք։

Պոմաո/կայանքը հորատանգքի hատակի վրա մալուխների միջոցով կախելն արգելվում է։ Մի ամրացրեք Ուշադրություն hnuwuph մալուխը բարձրացևող մետաոաճոպանին։ Չափազանգ լարվածությունը հոսանքի մալուխի վրա արգելված է

Պոմպը/կայանքը տեղադրեք այնպես, որպեսզի բացառել դրա վրա մեխանիկական բեռնվածքի ազդեցությունը:

### 8.2. Արտադրատեսակի բարձրացումը

Պոմպը/կայանքը բարձրացրեք բարձրացման բռնակից։

Արգելվում է բարձրացնել պոմպը/ կայանքը մալուխից։ Դրա փոխարեն Ուշադրություն բարձրացման բռնակից կամ բլթանցքից կապեք պարան։









**Նկար 3** Պոմպի բարձրացում

### 8.3. Տեղադրման առավելագույն խորությունը

Արտադրանք	Տեղադրման առավելագույն խորությունը, [մ]		
SB	10		
SBA	10		

### 8.4. Ձրառի բարձրագույն կետր SBA պոմպերի համար

SBA պոմպերը տեղադրեք այնպես, որպեսզի պոմպի և ջրառի բարձրագույն կետի միջև տարածությունն ըստ բարձրության չգերազանցի հետևյալ արժեքները՝

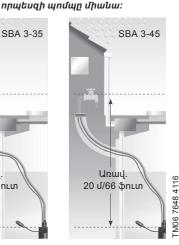
SBA 3-35' 13 uf:

SBA 3-45' 20 d:

Պոմպ ընտրելիս անիրաժեշտ է հաշվի առևել բարձրության հեռավորությունը դեպի ջրաբաշխման կետ, քանի որ ճնշումային խողովակաշարում ջրի սյունակի բարձրությունը կազդի պոմպի միացման ճնշման վրա։ Օրինակ. SBA 3-45 պոմպի միացման ճնշումը 2,2 բար է, ջրաբաշխման կետից 10 մետր հեռավորության վրա, նախագծային անջատման ճևշումը կլինի 1,2 բար։ Այսինքն երբ ծորակը բացվում է, ճնշման գծում ճևշումը պետք է իջևի միևչև 1,2 բար՝ պոմպը միացնելու համար. ջրաբաշխման կետից 1 մետր հեռավորության վրա հաշվարկված միացման ճնշումը կկազմի 2,1 բար, այսինքն ճնշման գծում ճնշումը պետք է իջնի մինչև 2,1 բար,

Ուշադրություն

SBA 3-35 Առավ. 13 մ/43 ֆուտ



**Նկար 4** Ջրառի բարձրագույն կետը SBA պոմպերի համար

#### 8.5. Նվազագույն տարածությունը

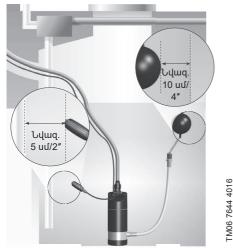
Լողանավոր անջատիչով պոմպերի համար պետք է պահպանել ազատ տարածություն պատի և անջատիչի միջև, որպեսզի բացառվի լողանավոր անջատիչի լռվելու հնարավորությունը։

Կողմնային ներթողմամբ պոմպերի համար պահանջվում է ազատ տարածություն ապահովել ներթողման կարճախողովակի լողացող ցանցավոր ֆիլտրի և պատի միջև։

Յորատանցքում/հորում կամ ռեզերվուարում պոմպի տեղադրման ժամանակ նվազագույն տարածությունը պետք է համապատասխանի Նկար 5։

Առանց լողանավոր անջատիչի պոմպերի համար պահանջվում է պոմպի ֆիզիկական չափերին համապատասխանող տարածություն։

#### SB և SBA պոմպը լողանավոր անջատիչով և կողմնային ներթողմամբ



**Նկար 5** SB և SBA պոմպերի համար նվազագույն տարածությունը հորատանցքի/հորի կամ ռեզերվուարի մեջ

### 8.6. Լողանավոր անջատիչի կարգավորում

Լողանավոր անջատիչի միջոցով պոմպի միացման և անջատման հնարավորությունը երաշխավորելու համար, կարգավորեք միացման մակարդակը և անջատման մակարդակը լողանավոր անջատիչի և բարձրացման բռնակի միջև մալուխի ազատ վերջավորությունը փոխելու միջոցով։

Մալուխի ազատ վերջավորության երկարության նվազեցումը հանգեցնում է պոմպի միացման և անջատման միջև ընդմիջումների տևողության և ջրի մակարդակների տարբերության նվազեցմանը։ Մալուխի ազատ վերջավորության նվազագույն երկարությունը կազմում է 10 - 18 սմ։ Տե՛ս*Ննար 6*։

Մալուխի ազատ վերջավորության երկարության ավելացումը հանգեցնում է պոմպի միացման և անջատման միջև միջակայքերի տևողության և ջրի մակարդակների տարբերության ավելացմանը։

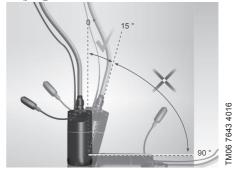
Յամոզվեք, որ լողանավոր անջատիչի ամբողջ համակարգը կարող է ազատ տեղաշարժվել։Յամոզվեք, որ շարժականգի մակարդակը չի գտնվում պոմպի ներթողման ցանցավոր ֆիլտրից ցածր։



**Նկար 6** Լողանավոր անջատիչի համար մալուխի ազատ վերջավորության նվազագույն երկարությունը

### 8.7. SB և SB պոմպերի դիրքը

Պոմպը/կայանքն օգտագործեք ուղղաձիգ դիրքում, ինչպես պատկերված է նկար *Նկար 7*։ Կայանքի/ պոմպի թույլատրված աշխատանքային դիրքը՝ միայն ուղղաձիգ, շեղման առավելագույն անկյունը՝ 15°:



**Նկար 7** SB, SBA պոմպերի/կայանքների դիրքը

TM07 1355 1618

# 9. Էլեկտրական սարքավորումների միացում

Էլեկտրասարքավորումները միացնելիս պետք է պահպանել տեղական նորմերն ու կանոնները։



Նախազգուշացում Ստուգեք, որպեսզի սնուցման հոսանքի լարման և հաճախականության արժեքները համապատասխանեն պոմպի/կայանքի անվանական տվյալներին, որոնք նշված են ֆիրմային վահանակի վրա։

Նախազգուշացում Նախազգուշացում` պոմպը/կայանքը պետք Է միացվի արտաքին անջատիչին, հպակների միջև նվազագույն բացակը` 3 մմ բոլոր Ֆացեռի մոա:



Նախազգուշության նպատակով պոմպը/կայանքը պետք է միացնել հողակցում ունեցող վարդակին։ Ստացիոնար կայանքն անհրաժեշտ է համալրել դեպի հողը հոսանրով (ՊԱՍ)՝ < 30 մԱ անջատման հոսանքով։

#### Էլեկտրաշարժիչի պաշտպանություն

Պոմպը/կայանքը համալրված են ջերմային անջատիչով և չեն պահանջում Էլեկտրաշարժիչի ոչ մի լրացուցիչ պաշտպանություն։



Նախազգուշացում Ելեկտրաշարժիչը ավտոմատ կերպով կրկին միանում է մինչև նորմալ ջերմաստիճանը հովանալուց հետո։

### 10. Շահագործման հանձնում

Բոլոր պոմպերն անցնում են ընդունմանհանձնման փորձարկումներ արտադրող գործարանում։ Տեղադրման վայրում լրացուցիչ փորձարկումների անցկացման անհրաժեշտություն չկա։

Սարքավորումը շահագործման հանձնելու վերաբերյալ տեղեկատվությունը ներկայացված է Յամառոտ ձեռնարկում (Quick Guide)։

# 11. Շահագործում

Սարքավորման շահագործման և տեխնիկական սպասարկման վերաբերյալ լրացուցիչ ցուցումները բերված են Յամառոտ ձեռնարկում (Quick Guide):

#### SBA գործարկման պայմանները

Կայանքը գործարկվում է հետևյալ պայմաններից առնվազն մեկի կատարման դեպքում՝

- Ծախսը գերազանցում է ծախսի նվազագույն արժերը։
- Ճնշումը ցածր է գործարկման ճնշումից։

#### SBA անջատման պայմանները

Պոմպը անջատվում է 10 րոպե հապաղումով, երբ ծախսի արժեքը դառնում է նվազագույնից փոքր։ Գործարկման ճնշումը և նվազագույն ծախսը նշված են 15. Տեխնիկական տվյալներ բաժնում։

#### Լողանավոր անջատիչով SB/SBA պոմպի/ կայանքի կրկնակի ավտոմատ գործարկում։

Լողանավոր անջատիչը կանգնեցնելու է պոմպը/ կայանքը ջրի մակարդակի թույլատվածից ցածր իջնելու դեպքում։ Լողանավոր անջատիչով SB/SBA պոպմը/կայանքն ավտոմատ կերպով վերագործարկվում է ջրի մակարդակի բարձրացման ժամանակ։

Սարքավորումը կայուն է խանգարումների նկատմամբ, որոնք համապատասխանում են նշանակության պայմաններին ըստ 6. Կիրառման ոլորտը բաժնի և նախատեսված են բնակելի, առևտրային և արտադրական գոտիներում օգտագործման համար, որտեղ էլեկտրամագնիսական դաշտի լարվածության մակարդակը չի գերազանցում սահմանային թուլլատրելին։

#### 12. Տեխևիկական սպասարկում

Նախազգուշացում՝ Էլեկտրական հոսանքահարում Մահ կամ մահացու վնասվածք - Եթե սնուցման մալուխը



եթե սնուցման մալուխը վնասվել է, այն պետք է փոխարինվի արտադրողի, սպասարկման ծառայության մասնագետի կամ որակավորված մասնագետների կողմից։

Մաքրեք ցանցավոր ֆիլտրը ամեն աշուն խոզանակի և ջրի շիթի օգնությամբ, անհրաժեշտության դեպքում։ Նորմալ շահագործման դեպքում պոմպի տեխնիկական սպասարկում չի պահանջվում։

### 13. Շահագործումից հանելը

Որպեսզի SB պոմպերը և SBA կայանքները հանել շահագործումից, հարկավոր է ցանցային անջատիչը տեղադրել «Անջատված է» դիրքում։

Նախազգուշացում՝
Բոլոր Էլեկտրական գծերը, որոնք
տեղակայված են մինչև ցանցային
անջատիչը, անընդհատ գտնվում են
լարման տակ։ Ուստի սարքավորման
պատահական կամ չարտոնագրված
միացումը կանխարգելելու համար
անհրաժեշտ է արգելափակել
ցանցային անջատիչը։

# 14. Պաշտպանություն ցածր ջերմաստիճաններից

Եթե պոմպը/կայանքը երկար ժամանակ չի օգտագործվելու տարվա ցուրտ եղանակին, պոմպը շահագործումից հանելուց առաջ դատարկեք հեղուկը պոմպի և պոմպային համակարգի միջից։

### 15. Տեխնիկական տվյալներ

Մալուխի առավելագույն երկարությունը՝ 15 մ։ Տեղադրման առավելագույն խորությունը՝ 10 մ։ Աղմուկի առավելագույն մակարդակ՝ 50 դԲԱ։

**Շրջակա միջավայրի ջերմաստիճանը՝** 0  $^{\circ}$ C-ից մինչև +50  $^{\circ}$ C:

**Վերամղվող հեղուկի ջերմաստիճան՝** 0 °C-ից մինչև +40 °C:

**Չրածևի ցուցիչ**, pH՝ 4-9:

**Ներծծվող մասնիկների չափը <** 1 մմ։

Ավազի առավելագույն պարունակությունը < 0.05 գ/լ։

**Գործարկման ճնշումը\***` SBA 3-35 1,5 բար, SBA 3-45 2,2 բար։

 \* ճնշում զրոյական բարձրության տարբերության դեպքում՝ տեղադրում և ջրաբաշխման աղբյուր։ **Նվազագույն ծախս՝** 1 [լ/րոպե]

**Գործարկում/ժամ առավելագույն թիվը՝** SB/SBA՝ 20։

#### Էլեկտրական տվյայներ

Մատակարարման լարումը՝ 1 x 220-240 Վ, 50 ጓց։ Պաշտպանության աստիճանը՝ IP68 Մեկուսազման դաս՝ F:

Սարքավորման քաշի մասին տեղեկատվությունը կարելի է հրապարակայնորեն գտնել Grundfos Product Center-ում` ըստ ապրանքի համարի։

Պոմպ/ կայանք	Մնուցման լարում, Վ	Յաճախա- կանություն, Յց	P1, կՎտ	P1, լ.վրկ.	l <sub>1/1</sub> , A	ո րոպե-1	Առավելագույն ճնշամղում / անվանական ծախս
SB 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	-	3,8	2800	35 մ.ջր.սյուն. / 3 մ³/ժ
SB 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	-	4,8	2800	45 մ.ջր.սյուն. / 3 մ³/ժ
SBA 3-35	1 x 220 - 240	50	0,80	1,07	3,8	2800	35 մ.ջր.սյուն. / 3 մ³/ժ
SBA 3-45	1 x 220 - 240	50	1,05	1,41	4,8	2800	45 մ.ջր.սյուն. / 3 մ³/ժ

# 16. Անսարքությունների հայտնաբերումը և վերացումը

ընթացքից պաշտպանությունը կանգնեցրել է պոմպր։

Սարքավորումների վերանորոգման մասին լրացուցիչ տեղեկությունները բերվել են Յամառոտ ձեռնարկում (Quick Guide)։



Նախազգուշացում՝ Աշխատանքները սկսելուց առաջ համոզվեք, որ Էլեկտրասնուցումն անջատված է։

Յամոզվեր, որ Էլեկտրասնուզման պատահական միացումը բացառված E: Պատճառ Անսարբություն Անսարբության վերացումը 1. Պոմպը/կայանքը չի Փոխարինել ապահովիչները։ Եթե նոր a) Ալովել են աշխատում։ Էլեկտրասարքավորումների ապահովիչները նույնպես ալրվել են, հարկավոր ապահովիչները: է ստուգել Էլեկտրացանցին ճիշտ միացումը և սնուցող մայուխը։ Ստուգել մայուխի ամբողջական լինելը, b) Գործի է դրվել դեպի հոդը hnuwlnnumhg վերադարձնել պաշտպանական անջատման պաշտպանության սարքը։ սարքը ելման դիրք։ c) Բացակայում է Կապվել տեղի Էլեկտրամատակարարող րնկերության հետ։ Էլեկտուսնուցումո։ d) Էլեկտրաշարժիչի Ստուգել, արդյոք պոմպը/կայանքը չի խցանվել պաշտպանությունն կեղտից՝ 1. Անջատել պոմպի/կայանքի անջատել է պոմպի/կայանքի սնուցումը։ սևուցումը 2. Յեռացնել ռեցինե խցափակիչը (տես գերբեռնվածության Անվտանգության հրահանգները (Safety պատճառով (գործի է դրվել instructions), նկար A, դիրք 25)։ ջերմային ռեյեն)։ 3. Փորձեք պտտել պոմպի/կայանքի լիսեռը ատուտակիչի միջոզով։ 4. Եթե պոմպր/կալանքը խցանվել է, հարկավոր է կատարել 1. g) կետի հրահանգները։ **Ուշադրություն՝** Մի մոռացեք տեղադրել ռեզինե խցափակիչը։ e) Պոմահ/ևայանքի ևամ Վերանորոգել կամ փոխարինել պոմպր/ Էլեկտոասնուցման մալուխի ևայանքը կամ մայո<u>ւ</u>խը: վնասում f) Լողանավոր անջատիչը Ստուգել ջրի մակարդակը, ինչպես նաև գտնվում է «չոր» ընթագրի լողանավոր անջատիչի ազատ ընթացքը։ մակարդակին։ **Ուշադրություն՝** Եթե ռեզերվուարը դատարկվում է և լողանավոր անջատիչը հաճախ է հայտնվում համապատասխան դիրքում, հարկավոր է տեղադրել ավելի մեծ տարողության ռեզերվուար։ g) SBA՝ Պոմպի «չոր» Ստուգել ջրի մակարդակը։ Անջատել սնուցումը,

սաասել 2 որաե և միացնել այն կոնին։

Անսարքություն	Պատճառ	Անսարքության վերացումը
	h) Պոմպը/կայանքն արգելափակվել են։	Ստուգել և լվանալ պոմպը/կայանքը՝  1. Անջատել պոմպի/կայանքի սնուցումը։  2. Խաչաձև պտուտակիչի օգնությամբ թուլացնել և հանել ութ պտուտակը (տես Անվտանգության հրահանգները (Safety instructions), նկար A, դիրք 84b)։ Ապամոնտաժել պոմպի/կայանքի հիմնատակը (տես Անվտանգության հրահանգները (Safety instructions), նկար A, դիրք 56)։  3. Մաքրել ներծծման գծի վրայի ցանցավոր ֆիլտրը և հոսանուտ մասը խոզանակի և ճնշամովման տակ ջրի շիթի օգնությամբ։  4. Կրկին հավաքել պոմպը/կայանքը
2. Պոմպը/կայանքը աշխատում է, բայց	a) Փակ է սողնակը ճնշումային խողովակաշարում։	Բացել սողնակը։
ջուր չի մատուցում։	b) Ռեզերվուարում ջրի բացակայություն կամ չափազանց ցածր մակարդակ։	Անհրաժեշտ է ավելացնել պոմպի/կայանքի տեղադրման խորությունը։ Նվազեցնել պոմպի/ կայանքի արտադրողականությունը կամ փոխարինել այդ սարքավորումն ավելի ցածր արտադրողականությամբ մեկ ուրիշով։
	c) Յակադարձ կապույրը արգելափակվել է փակ վիճակում։	Բարձրացնել պոմպը/կայանքը և լվանալ կամ, փոխարինել կապույրը։
	d) Խցանվել է ցանցավոր ֆիլտրը ներծծման կողմից։	Բարձրացնել պոմպը/կայանքը մակերես և լվանալ ցանցավոր ֆիլտրը խոզանակի և ճնշման տակ ջրի շիթի միջոցով։
	е) Պոմպը/կայանքը վնասվել է։	Վերանորոգել կամ փոխարինել պոմպը/ կայանքը։
3. Պոմպը/կայանքը աշխատում են ցածր արտադրողա- կանությամբ։	a) Մասամբ փակ են կամ արգելափակվել են ճնշումային խողովակի սողնակները։	Մաքրել և անհրաժեշտության դեպքում մաքրել կամ փոխարինել սողնակները։
	b) Ճնշումային խողովակը մասամբ խցանվել է կեղտից։	Լվանալ կամ փոխարինել ճնշումային խողովակը։
	c) Մասամբ արգելափակվել է hակադարձ կապույրը ճնշումային խողովակի մեջ։	Լվանալ կամ փոխարինել կապույրը։
	d) Պոմպը/կայանքը և ճնշումային խողովակը մասամբ խցանվել են կեղտից։	Բարձրացնել պոմպը/կայանքը մակերես։ Ստուգել, մաքրել և անհրաժեշտության դեպքում փոխարինել։ Լվանալ խողովակաշարը։
	e) Ներծծման կողմից ցանցավոր ֆիլտրը մասամբ խցանվել է կեղտից։	Լվանալ (մաքրել) ցանցավոր ֆիլտրը։
	f) Պոմպը/կայանքը վնասվել է։	Վերանորոգել կամ փոխարինել պոմպը/ կայանքը։
	g) Խողովակաշարում առկա է հոսակորուստ։	Ստուգել և վերանորոգել խողովակաշարը։
	h) Ճնշումային խողովակը վնասվել է։	Փոխարինել ճնշումային խողովակը։
	i) Լարման անկում։	Ստուգել սնուցման աղբյուրը։

<b>Ա</b> նսարքություն	Պատճառ	Անսարքության վերացումը
4. Շատ հաճախակի միացում-անջատում։	a) Լողանավոր անջատիչը կարգավորվել է սխալ։	Լողանավոր անջատիչը հարկավոր Ե կարգավորել այնպես, որպեսզի պոմպի/ կայանքի միացման և անջատման միջև լինի բավականաչափ ժամանակահատված։
	b) Յոսակորուստ կամ հակադարձ կապույրի կիսաբաց վիճակում արգելափակում։	Լվանալ կամ փոխարինել հակադարձ կապույրը։
	c) Սնուցման լարման անկայունություն։	Ստուգել սնուցման աղբյուրը։
	d) Շարժիչի ջերմաստիճանը չափազանց բարձր է։	Ստուգել ջրի ջերմաստիճանը։
	e) Պոմպը/կայանքը խցանվել են կեղտից։	Ստուգել և լվանալ պոմպը/կայանքը՝ 1. Անջատել սնուցումը։ 2. Խաչաձև պտուտակիչի օգնությամբ թուլացնել և հանել ութ պտուտակը (տես Անվտանգության հրահանգները (Safety instructions), նկար A, դիրք 84b)։ Ապամոնտաժել պոմպի/կայանքի հիմնատակը (տես Անվտանգության հրահանգները (Safety instructions), նկար A, դիրք 56)։ 3. Մաքրել ներծծման գծի վրայի ցանցավոր ֆիլտրը և հոսանուտ մասը խոզանակի և ճնշամղման տակ ջրի շիթի օգնությամբ։ 4. Կրկին հավաքել պոմպը/կայանքը
	f) Խողովակաշարում առկա Է հոսակորուստ։	Ստուգել և վերանորոգել խողովակաշարը։

Կրիտիկական խափանումների կարող է հանգեցնել՝

- սխալ Էլեկտրական միացումը,
- սարքավորումների սխալ պահպանումը,
- Էլեկտրական/իիդրավլիկական/մեխանիկական համակարգի վնասվածքը կամ անսարքությունը,
- սարքավորման կարևորագույն մասերի վնասվածքը կամ անսարքությունը;
- շահագործման, սպասարկման, տեղադրման, ստուգազննումների կանոնների և պայմանների խախտումը։

Սխալ գործողությունների խուսափելու համար, անձնակազմը պետք է ուշադրությամբ ծանոթանա տեղադրման և շահագործման սույն ձեռնարկին։

Վթարի, խափանման, կամ միջադեպի պատահման ժամանակ անհրաժեշտ է անմիջապես դադարեցնել սարքավորման աշխատանքը և դիմել սպասարկման կենտրոն։

# 17. Լրակազմող արտադրատեսակներ\*

Արտադրանք	Նկարագրություն
GT-H-2 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 2 լ. միացում G 1", տրամագիծ 127 մմ, բարձրություն 182 մմ
GT-H-8 PN10 G3/4 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 8 լ, միացում G 3/4"տրամագիծ 203 մմ, բարձրություն 311 մմ
GT-H-18 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 18 լ, միացում G 1", տրամագիծ 279 մմ, բարձրություն 366 մմ
GT-H-24 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 24 լ, միացում G 1", տրամագիծ 290 մմ, բարձրություն 455 մմ
GT-H-35 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 35 լ, միացում G 1", տրամագիծ 290 մմ, բարձրություն 472 մմ
GT-H-60 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 60 լ, միացում G 1", տրամագիծ 388 մմ, բարձրություն 528 մմ
GT-H-80 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 80 լ, միացում G 1", տրամագիծ 388 մմ, բարձրություն 626 մմ
GT-H-100 PN10 G1 V	Թաղանթային ճնշումային բաք 100 լ, միացում G 1", տրամագիծ 406 մմ, բարձրություն 880 մմ
PM 1 15	Ավտոմատիկայի բլոկ, որն ունի «Չոր» ընթացքից պաշտպանություն, միացման ճնշումը 1,5 բար։
	առավելագույն բեռնվածքը 6 Ա, մալուխ1,5 մ
PM 1 22	Ավտոմատիկայի բլոկ, որն ունի «Չոր» ընթացքից պաշտպանություն, միացման ճնշումը 2,2 բար։
	առավելագույն բեռնվածքը 6 Ա, մալուխ1,5 մ
PM 2	Ավտոմատիկայի բլոկ, որն ունի «Չոր» ընթացքից պաշտպանություն և ընթացիկ ճնշման ցուցանշում։
	Միացման ճնշումը 1,5–5 բար, առավելագույն բեռնվածքը10 Ա, кабель 1,5 մ
MDR 21/6	Ճնշման ռելե 2-բևեռանի, անջատման ճնշում 1,5-7 բար, առավելագույն բեռնվածք 230 Վ, 16 Ա

<sup>\*</sup> Նշված արտադրատեսակները չեն ներառվել սարքավորման ստանդարտ լրակազմության/ լրակազմի մեջ, հանդիսանում են օժանդակ սարքեր (պարագաներ) և պատվիրվում են առանձին։ Վիմնական դրույթները և պալմանները նշում են Պալմանագրում։ Լրակազմի բաղադրիչներ վերաբերյալ մանրամասն տեղեկատվությունը տես ևատալոգներում։ Տվյալ օժանդակ սարքերը սարքավորման լրակազմության (լրակազմի) պարտադիր տարրեր չեն հանդիսանում։ Յիմնական սարքավորման համար նախատեսված օժանդակ սարբերի բացակայությունը չի ազդում նրա աշխատունակության վրա։

## 18. Արտադրատեսակի օգտահանումը

Արտադրանքի սահմանային վիճակի հիմնական չափանիշներն Է՝

- 1. մեկ կամ մի քանի բաղադրիչ մասերի շարքից դուրս գալը, որոնց վերանորոգումը կամ փոխարինումը նախատեսված չեն,
- վերանորոգման և տեխնիկական սպասարկման ծախսերի ավելացում, որը հանգեցնում է շահագործման տնտեսական աննպատակահարմարությանը:

Տվյալ արտադրատեսակը, ինչպես նաև հանգույցները և դետալները պետք է հավաքվեն և օգտահանվեն բնապահպանության ոլորտի տեղական օրենսդրության պահանջներին համապատասխան։

### 19. Արտադրող։ Ծառայության ժամկետ

Ներմուծող Եվրասիական տնտեսական միության տարածքում՝

«Գրունդֆոս Ղազախստան» ՍՊԸ Ղազախստան, 050020, ք. Ալմաթի, Կոկ-Տոբե 2 միկրոշրջան, Կըզ-Ժիբեկ փողոց, 7 հեռ.՝ +7 727 227-98-55, Էլեկտրոնային փոստի հասցե՝ kazakhstan@grundfos.com

Սարքավորման իրացման կանոնները և պայմանները սահմանվում են պայմանագրի պայմաններով։

Սարքավորման գործողության ժամկետը կազմում է 10 տարի։

Նշանակված ծառայության ժամկետը լրանալուց հետո սարքավորման շահագործումը կարող է շարունակվել տվյալ ցուցանիշը երկարաձգելու հնարավորության մասին որոշումը կայացնելուց հետո։ Սարքավորման շահագործումը սույն փաստաթղթի պահանջներից տարբերվող նշանակությամբ չի թույլատրվում։

Սարքավորման ծառայության ժամկետի երկարաձգման աշխատանքները պետք է իրականացվեն օրենսդրության պահանջներին համապատասխան, չնվազեցնելով մարդկանց կյանքի և առողջության համար անվտանգության և շրջակա միջավայրի պահպանության պահանջները։

Յնարավոր են տեխնիկական փոփոխություններ։

# 20. Փաթեթավորման օգտահանման վերաբերյալ տեղեկատվություն

Grundfos ընկերության կողմից կիրառվող ցանկացած տեսակի փաթեթի մակնշման վերաբերյալ տեղեկատվություն



Փաթեթավորումը նախատեսված չէ սննդամթերքի հետ շփվելու համար

Փաթեթավորման նյութ		Փաթեթավորման/փաթեթավորման օժանդակ միջոցների անվանում	Փաթեթավորման/ փաթեթավորման օժանդակ միջոցների պատրաստման համար օգտագործվող նյութի տառային նշանակումը
Թուղթ և ստվարաթուղթ (ծալքավոր ստվարաթուղթ, թուղթ,		որ ստվարաթուղթ, թուղթ, միջադիրներ, միջնաշերտեր, ցանցեր,	
Փայտ և փայտե նյութեր (փայտ, խցանակեղև)		Արկղներ (տախտակյա, նրբատախտակյա, փայտաթելքային սալից), կրկնատակեր, կավարածածկեր, հանվող կողեր, շերտաձողիկներ, ֆիքսատորներ	FOR
	(ցածր խտության պոլիեթիլեն)	Ծածկոցներ, պարկեր, թաղանթներ, տոպրակներ, օդով լցված բշտիկավոր թաղանթ, ֆիքսատորներ	LDPE
իվտոտվ	(բարձր խտության պոլիեթիլեն)	Խցուկային միջադիրներ (թաղանթե Սյութերից), այդ թվում՝ օդով լցված բշտիկավոր թաղանթ, ֆիքսատորներ, լցիչ Այութ	HDPE
	(պոլիստիրոլ)	Պենոպլաստե խցարար միջադիրներ	<del>ک</del> PS
	ւնացված փաթեթավորում թ և ստվարաթուղթ/պլաստիկ)	«Սքին» տեսակի փաթեթավորում	C/PAP

Խնդրում ենք ուշադրություն դարձնել հենց փաթեթվածքի և/կամ փաթեթվածքի օժանդակ միջոցների մակնշմանը (այն փաթեթվածքի/փաթեթվածքի օժանդակ միջոցների վրա արտադրող գործարանի կողմից փակցվելու դեպքում)։

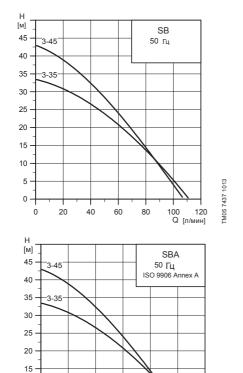
Անհրաժեշտության դեպքում, ռեսուրսների խնայողության և բնապահպանական արդյունավետության նպատակներով, Grundfos ընկերությունը կարող է կրկնակի կիրառել նույն փաթեթավորումը և/կամ դրա օժանդակ միջոցները։

Փաթեթավորումը, դրա լրացուցիչ միջոցները և նյութերը, որոնցից դրանք պատրաստված են, կարող են փոփոխվել՝ արտադրողի որոշմամբ։ Արդի տեղեկատվությունը խնդրում ենք ճշտել պատրաստի արտադրանքի արտադրողից, որը նշված է սույն Անձնագրի, մոնտաժման և շահագործման ձեռնարկի 19. Արտադրող։ Ծառայության ժամկետբաժնում։ Յարցում կատարելիս անհրաժեշտ է նշել արտադրանքի համարը և սարքավորման արտադրող երկիրը։

# Приложение 1. / 1-қосымша. / 1-тиркеме. / Յավելված 1:

TM05 7437 1013

100 120 Q <sub>[л/мин]</sub>



# Приложение 2. / 2-қосымша. / 2-тиркеме. / Յավելված 2:

### Размеры насосов/установок

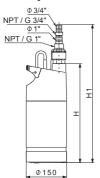
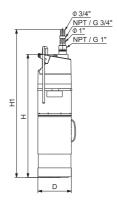


Рис. 10 Модель SB со встроенным сетчатым фильтром





**Рис. 11** Модель SBA со встроенным сетчатым фильтром



Насосы SB, автоматические насосные установки SBA сертифицированы на соответствие требованиям Технических регламентов Таможенного союза «О безопасности низковольтного оборудования» (ТР ТС 004/2011), «Электромагнитная совместимость технических средств» (ТР ТС 020/2011).

Сертификат соответствия: № ЕАЭС KZ 7500361.01.01.07873 срок действия с 20.05.2024г. по 19.05.2029г.

RU

Выдан органом по сертификации продукции ТОО «Казэкспоаудит»,аттестат аккредитации № KZ.О.02.0361 от 09.07.2019г, выдан Национальным центром аккредитации; адрес: Республика Казахстан, Алмалинский район, г.Алматы, ул.Байтурсынулы, 58/нежилое помещение 18, индекс: 050012, фактический адрес: Республика Казахстан, Алмалинский район, г. Алматы, ул. Жамбыла, 106Б, квартира 1, индекс: 050012, электронная почта: info@kazexpoaudit.kz, телефон: +7 (727) 390 90 72

# EAC

SB сорғылары, Sba автоматты сорғы қондырғылары Кедендік одақтың «Төмен вольтты жабдықтың қауіпсіздігі туралы» (КО ТР 004/2011), «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі туралы» (КО ТР 020/2011) Техникалық регламенттерінің талаптарына сәйкестікке сертификатталған.

Сәйкестік сертификаты: № ЕАЭС КZ 7500361.01.01.07873 қолданылу мерзімі 20.05.2024 ж. **KZ** бастап 19.05.2029 ж. дейін.

Өнімді сертификаттау жөніндегі орган «ҚАЗЭКСПОАУДИТ» ЖШС арқылы берілді, аккредиттеу аттестаты: 09.07.2019гж. КZ.О.02.0361, ұлттық аккредиттеу орталығы берген; мекенжайы: Қазақстан Республикасы, Алмалы ауданы, Алматы қаласы, Байтұрсынұлы көшесі, 58/тұрғын емес бөлмежай 18, индекс: 050012, нақты мекенжайы: Қазақстан Республикасы, Алмалы ауданы, Алматы қаласы, Жамбыл көшесі, 106Б, 1-пәтер, индекс: 050012, электрондық пошта: info@kazexpoaudit.kz, телефон: +7 (727) 390 90 72.



SB соркысмалары, SBA автоматтык соркысма орнотмолору Бажы биримдигинин «Төмөнкү вольттуу жабдуунун коопсуздугу жөнүндө» (ББ ТР 004/2011), «Техникалык каражаттардын электр магниттик шайкештиги жөнүндө» (ББ ТР 020/2011) техникалык регламенттерине ылайык тастыктамаланган.

Шайкештик тастыктамасы: № EAЭC KZ 7500361.01.01.07873, жарамдуулук мөөнөтү **KG** 20.05.2024-жылдан баштап 19.05.2029-жылга чейин.

Өнүмдү тастыктамалоо боюнча орган «Казэкспоаудит» ЖЧШ берген, аккредитация аттестаты № КZ.О.02.0361, 09.07.2019-ж., Аккредитация боюнча улуттук борбор тарабынан берилген; дареги: Казакстан Республикасы, Алмалы району, Алматы ш., Байтурсынулы көч., 58/турак эмес жай 18, индекс: 050012, иш жүзүндөгү дареги: Казакстан Республикасы, Алмалы району, Алматы ш., Жамбыл көчөсү, 106Б, 1-батир, индекс: 050012, электрондук почта: info@kazexpoaudit.kz, телефон: +7 (727) 390 90 72

FAI

SB պոմպերը, SBA պոմպային կայանքները հավաստագրված են Մաքսային միության «Ցածր լարման սարքավորումների անվտանգության մասին» (TP TC 004/2011), «Տեխնիկական միջոցների Էլեկտրամագնիսական համատեղելիությունը» (TP TC 020/2011) տեխնիկական կանոնակարգերի պահանջներին համապատասխանության տեսանկյունից։

Դամապատասխանության հավաստագիր թիվ EA9C KZ 7500361.01.01.07873, ուժի մեջ ե **AM** 20.05.2024-ից մինչև 19.05.2029 թ. ներառյալ։

Թողարկված է «ԿԱՉԷՔՍՊՈԱՈՐԴԻՏ» արտադրանքի սերտիֆիկացման մարմնի կողմից, հավաստագիր KZ.O.02.0361 09/07/2019 թ., տրված է Յավատարմագրման ազգային կենտրոնի կողմից, հասցե՝ Ղազախստանի Յանրապետություն, Ալմալի շրջան, քաղաք Ալմաթի, Բայտուրսինուլի փողոց, 58/ոչ բնակելի տարածք 18, ինդեքս՝ 050012, փաստացի հասցե՝ Ղազախստանի Յանրապետություն, Ալմալի շրջան, Ալմաթի քաղաք, Ժամբիլի փողոց, 106Բ, բնանարան 1. ինդեքս 050012, իեռախոս՝ +7 (727) 390 90 72:

#### По всем вопросам обращайтесь:

#### Республика Казахстан

ТОО «Грундфос Казахстан» Казахстан, 050020, г. Алматы, мкр-н Кок-Тобе 2, ул. Кыз-Жибек, 7.

Тел.: +7 (727) 227-98-55/56 E-mail:kazakhstan@grundfos.com

# Казакстан Республикасы

Бардык суроолор боюнча байланышыңыз:

«Грундфос Казахстан» ЖЧШ

Казакстан, 050020, Алмата ш., Кок-Тобе 2 кичи району, Кыз-Жибек көч., 7.

Тел.: +7 (727) 227-98-55/56 E-mail: kazakhstan@grundfos.com

#### Барлық сұрақтар бойынша хабарласыңыздар:

#### Қазақстан Республикасы

«Грундфос Қазақстан» ЖШС Қазақстан, 050020, Алматы қ., Көк-Төбе-2 шағын ауданы, Қыз-Жібек көшесі, 7. Тел.: +7 (727) 227-98-55/56 E-maii:kazakhstan@grundfos.com

### <u> Բոլոր հարցերի համար դիմեք։</u>

#### Ղազախստանի Յանրապետություն

"Գրունդֆոս Ղազախստան"LLP Ղազախստան, 050020, Ալմաթի Քաղաք, մկռ-ն Կոկ-Տոբե 2, Քիզ-ժիբեկ փող., 7 Յեռ. ' +7 (727) 227-98-55/56 E-mail:kazakhstan@grundfos.com

**98620768** 12.2024

ECM: 1409463

